

On en a fait du chemin ensemble!

40 
L'événement
anniversaire
Hyundai



Des véhicules arrivent chaque jour.
Commandez le vôtre aujourd'hui!*



ELANTRA 2023

Louez⁰² la Preferred auto IVT pour :

75 \$ | **pour 48**

par semaine

mois (208 semaines)
avec acompte de 1 695 \$⁰

25 288 \$ Prix au comptant*

Caractéristiques clés:

- Assistance à l'évitement de collision transversale arrière
- Alerte de sortie sécuritaire et assistance à l'évitement de collision dans les angles morts
- Volant chauffant gainé de cuir



Balayez le code QR pour en savoir plus sur l'ELANTRA 2023 et commandez la vôtre aujourd'hui.

5 ANS **100 000 km**
Garantie globale limitée**

On en a fait du chemin ensemble!

40 
L'événement
anniversaire
Hyundai



Des véhicules arrivent
chaque jour. Commandez
le vôtre aujourd'hui!*



KONA 2023

Louez** le Preferred à trac. int. pour :

85 \$ | pour **48**
par semaine | mois (208 semaines)
avec acompte de 1 695 \$°

29 588 \$ Prix au comptant†

Caractéristiques clés:

- Assistance à l'évitement de collision dans les angles morts
- Volant chauffant gainé de cuir
- Clé à capteur de proximité



Balayez le code QR pour en savoir plus sur le KONA 2023 et commandez le vôtre aujourd'hui.



TUCSON 2023

Louez** le Preferred 2,5 L à trac. int. pour :

105 \$ | pour **48**
par semaine | mois (208 semaines)
avec acompte de 2 395 \$°

35 788 \$ Prix au comptant†

Caractéristiques clés:

- Alerte de sortie sécuritaire
- Assistance à l'évitement de collision dans les angles morts
- Capacité de remorquage jusqu'à 3 500 lb



Balayez le code QR pour en savoir plus sur le TUCSON 2023 et commandez le vôtre aujourd'hui.



ELANTRA 2023

Louez** la Preferred auto IVT pour :

75 \$ | pour **48**
par semaine | mois (208 semaines)
avec acompte de 1 695 \$°

25 288 \$ Prix au comptant†

Caractéristiques clés:

- Assistance à l'évitement de collision transversale arrière
- Alerte de sortie sécuritaire et assistance à l'évitement de collision dans les angles morts
- Volant chauffant gainé de cuir



Balayez le code QR pour en savoir plus sur l'ELANTRA 2023 et commandez la vôtre aujourd'hui.

On fabrique du WAH 
hyundaicanada.com

 **HYUNDAI**^{MD}

5 ANS **100 000 km**
Garantie globale limitée**

°Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai pour : ELANTRA Preferred auto IVT 2023 / TUCSON Preferred 2,5 L à trac. int. 2023 / KONA Preferred 2023 à trac. int. à un taux annuel de 7,49 % / 8,49 % / 7,49 %. Obligation totale de 17 298 \$ / 24 225 \$ / 19 474 \$. 208 / 208 / 208 versements hebdomadaires de 75 \$ / 105 \$ / 85 \$ pendant 48 / 48 / 48 mois sur contrat de location à montant fixe. Acompte initial de 1 695 \$ / 2 395 \$ / 1 695 \$ et paiement de la première mensualité requis. L'offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule requis. Limite de 16 000 km par année; 12 ¢ par kilomètre excédentaire. Les offres de location comprennent les frais de livraison et de destination de 1 775 \$ / 1 925 \$ / 1 925 \$ et des frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur) et les frais du concessionnaire de 599 \$. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM et toutes les taxes applicables en sus. †Prix au comptant de 25 288 \$ / 35 788 \$ / 29 588 \$ offert sur ces modèles neufs en stock : ELANTRA Preferred auto IVT 2023 / TUCSON Preferred 2,5 L à trac. int. 2023 / KONA Preferred 2023 à trac. int. Les frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur), les frais de livraison et de destination de 1 775 \$ / 1 925 \$ / 1 925 \$ et les frais du concessionnaire de 599 \$ sont inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM (maximum 76 \$) et toutes les taxes applicables en sus. *Offre valide pour une durée limitée et sous réserve de changement ou d'annulation sans préavis. Couleur du véhicule sous réserve de sa disponibilité. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation et un réservoir plein de carburant. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités, le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. L'offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule requis. Visitez www.hyundaicanada.com ou un concessionnaire pour tous les détails. **La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. ^{MD} Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à (ou utilisées sous licence par) Hyundai Auto Canada Corp. Toutes les autres marques et appellations commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. *La disponibilité des véhicules varie selon le modèle.



GENERAL
TRAITEMENT D'EAU INC.


*Analyse d'eau sur place
Vente de produits Spa & piscine

700, rue Sherbrooke, Magog
819 847-3633 • 1 800 567-3633



AU-DELÀ DES EXPLOITS SPORTIFS

PAGES 18 À 20



Lebeau
Vitres d'autos

Allez voir à la page 4,
notre SUPER PROMO!
Elle se termine bientôt

Photo Le Reflet du Lac - Jérémy Trudel



LA NOUVELLE GÉNÉRATION

SACHA DESANTIS

EQUIPE IMMOBILIÈRE | REAL ESTATE TEAM

exp
AGENCE IMMOBILIÈRE

sachadesantis.com | 819 847-3999

SACHADESANTIS.COM

FRANÇAIS - ENGLISH - ESPAÑOL - ITALIANO

KYO

Développeur immobilier
Clés en main

habitationkyo.com



Le Reflet du Lac bloqué sur Facebook

Mot de l'éditeur

GINO GAUDREAU

Éditeur du journal Le Reflet du Lac

Certains d'entre vous ont peut-être déjà remarqué que Meta, la maison mère de Facebook, a mis ses « menaces » à exécution alors que plusieurs pages « médiatiques » sur ce réseau social, dont celle du Reflet du Lac, sont dorénavant bloquées pour une majorité d'internautes canadiens.

Pour un média local comme Le Reflet du Lac, Facebook représente une porte d'entrée importante des internautes vers nos nouvelles. Les gens sont habitués d'être informés lorsqu'un article apparaît dans leur fil d'actualités. À l'inverse, ils ne vont pas directement sur le site Internet du Reflet du Lac pour voir ce qui se passe dans leur région. Il est donc évident que ce changement aura un impact significatif sur nos statistiques et éventuellement, sur nos revenus. Pour une entreprise, comme nous, qui vit à 100 % des publicités web et papier, il est évident que cette situation est préoccupante.

L'idée ici n'est pas de débattre sur la décision de Meta, ni sur le projet de loi C-18 du gouvernement fédéral. Mais en attendant qu'ils arrivent à une solution négociée, en tant qu'éditeur du Reflet du Lac, je tenais simplement à vous donner l'heure juste, en

toute transparence, et espérer une certaine conscientisation de votre part. Si vous avez un quelconque attachement pour votre hebdomadaire local et que vous souhaitez faire une petite différence à travers ce tsunami de bouleversements, les solutions sont simples et à portée de main. D'une part, continuez d'être aussi nombreux à lire Le Reflet du Lac dans sa version papier et d'autre part, prenez quelques secondes pour vous abonner à notre infolettre. Et n'attendez surtout pas à plus tard, car vous risquez assurément de l'oublier.

Donc, avant de tourner la page de ce journal, prenez votre téléphone ou rendez-vous à votre ordinateur et remplissez le petit formulaire à l'adresse suivante : <https://www.lerefletdulac.com/infolettre/>

L'idée n'est pas de polluer votre courriel de publicités. Au contraire, vous pouvez même choisir le type de nouvelles que vous aimeriez recevoir, selon vos intérêts. Si vous n'aviez aucune intention de lire nos infolettres, vous pourriez au moins avoir le sentiment d'avoir fait une petite différence.

Dans un monde où l'information peut être filtrée et déformée, nous restons déterminés à rester une source crédible et indépendante. Votre soutien est essentiel.

Merci de votre temps et surtout, de votre attachement !



Pour ceux et celles qui s'informent sur le web, l'éditeur du Reflet du Lac, Gino Gaudreau, rappelle que la meilleure façon de ne rien manquer est de consulter directement le www.lerefletdulac.com. (Photo Le Reflet du Lac - Pierre-Olivier Girard)

NETTOYEUR DE VITRES

K'ARCHER^{MD}

GRATUIT*

AVEC TOUT REMPLACEMENT
DE PARE-BRISE

Mon équipe compte plus de
213 années d'expérience.

75
ANNIVERSAIRE



0\$ de franchise
sur réparation
de pare-brise

***Cette offre prend fin
le 18 août 2023**

*Offre d'une durée limitée. Non valide auprès de clients commerciaux. Disponible dans les centres de services participants du Québec, Ontario, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick, Île-du-Prince-Édouard, Terre-Neuve, et de l'Alberta. Quantité limitée, jusqu'à épuisement des stocks. Certaines conditions s'appliquent. Détails sur Lebeau.ca. K'ARCHER® est une marque déposée et est utilisée par Belron Canada Inc. avec permission. Lebeau Vitres d'autos^{MD} est une marque de commerce déposée de Belron S.A. et de ses affiliés.



2858, rue Sherbrooke,
Magog
819.843.8465

**LE SEUL FRANCHISÉ EN ESTRIE,
LÀ OÙ LE PROPRIÉTAIRE
EST SUR PLACE !**

Service mobile à domicile, contactez-nous pour information!

Pelouse et végétation jugées trop longues

Moderniser un règlement d'une autre époque

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

ENVIRONNEMENT. Mathieu Roy et Amélie Prévost-Michaud protestent contre un avis d'infraction qui aurait pu leur coûter entre 50 \$ et 600 \$ pour avoir laissé pousser du gazon sur leur terrain à une hauteur excédant 15 centimètres. Ce couple de la rue Saint-Pierre, à Magog, conteste ce règlement «vétuste et archaïque».

M. Roy digère mal la réception d'une lettre disant que sa végétation est nuisible et interdite. À l'inverse, il s'estime plus utile pour l'environnement en fournissant un sanctuaire écologique. «Je filtre l'air pollué, je favorise la biodiversité, je contribue à notre sécurité alimentaire, j'embellis mon milieu avec des fleurs et j'aide à diminuer la chaleur l'été», réplique-t-il.

Selon ses dires, le «désert de bitume» en milieu urbain représente plutôt la réelle nuisance à s'attaquer. «En cette période où le climat se dérègle et que l'humain détériore les milieux naturels, il faudrait au contraire encourager les gens à délaisser le gazon et à naturaliser des espaces en ville», ajoute M. Roy.

Il refuse également une autre mesure comprise dans l'avis d'infraction qui l'oblige à couper l'herbe haute et les broussailles sur toute la propriété, tout en prévoyant quelques tontes



Mathieu Roy et son fils Logan posent devant l'abondante végétation qui représente une grande fierté pour la famille. (Photo Le Reflet du Lac - Dany Jacques)

annuelles afin de se conformer à la réglementation municipale. «Ma cour arrière est presque

entièrement occupée par de la culture de tomates, maïs, kale, bleuets, framboises, etc.,

1-2486-1

COUTURE NOTAIRE INC.

Une équipe de 2 notaires à votre service.

M^e Line Couture notaire

42, rue Principale Ouest, bureau 201, Magog
www.couturenotaireinc.com
819 847-1000

énomère M. Roy. Il est hors de question que je tonds.»

Dans un esprit de collaboration, M. Roy a déjà acheminé quelques propositions à la Ville pour revampes les règlements municipaux. Il suggère notamment un concept de 50-50, ce qui se traduit par de la pelouse sur 50 % du terrain non bâti et le reste avec de l'aménagement paysager, incluant des rocaillies, des jardins ou des arbres. Selon lui, les pesticides et herbicides seraient à proscrire.

Ce couple comprend mal, également, pourquoi on les réprimande lorsque la même Ville applique des concepts similaires dans une plus grande proportion à l'Espace Saint-Luc et sur les terre-pleins de la rue Sherbrooke.

M. Roy et M^{me} Prévost-Michaud invitent le conseil municipal à amorcer une réflexion collective et une vaste consultation publique sur la question de la naturalisation des espaces urbains.

Même si elle a appris l'existence de cette situation par les médias dans les derniers jours seulement, la mairesse de Magog, Nathalie Pelletier, mentionne que le règlement en question sera discuté lors d'une commission de la Planification et du développement du territoire à l'automne. «Les élus pourront ainsi se positionner et voir s'il y a lieu de nuancer le règlement, dit-elle. La Ville de Magog n'émettra pas de constat d'infraction aux citoyens avant de s'être repositionnée sur le sujet.»

Un des seuls vergers de la région ferme ses portes

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

ÉCONOMIE. Une série de malchances climatiques ont eu raison d'une belle aventure pour une famille de cinq enfants. Des épisodes de gel, de sécheresse et de grêle depuis quelques années provoquent la fermeture du Verger familial et compagnons, à Magog.

Junior Lagrandeur et Caroline Niquette ont récemment annoncé sur les réseaux sociaux la fin de leurs activités commerciales. Ce couple

avait acheté ce verger du chemin de Fitch Bay en 2018. La première année d'exploitation s'est bien déroulée, mais une série d'événements malchanceux se sont succédé pour mettre fin à un rêve, et ce, avant de perdre trop d'argent.

La pandémie et des chevreuils ayant dévasté les pommiers ont également causé de sérieux soucis à la famille. Mais le dernier gel printanier a presque tout détruit la floraison, donnant ainsi le coup de grâce aux propriétaires pour relancer une culture amochée par Dame nature depuis quelques années. «On s'enlignait pour une seconde quasi-perte

totale en deux ans», explique M^{me} Niquette.

«Ça été difficile, car c'était mon rêve, avoue-t-elle. Le deuil est toutefois derrière nous et on se retrouve les manches pour relever d'autres défis.»

Elle amorcera bientôt une maîtrise en administration publique à l'Université de Sherbrooke. Son conjoint Junior Lagrandeur a déjà un nouvel emploi grâce à sa formation de base en génie. Toute la famille continuera à vivre à Magog.

Le verger, incluant un vaste terrain de 65 acres, sont actuellement à vendre. Une

offre d'achat a été déposée jusqu'à maintenant, mais on ne connaît pas les intentions des possibles acheteurs. Si la propriété perd sa vocation pomicole, ce sera une première après trois décennies à vendre des pommes à cet endroit.

Une possible interruption de ces activités commerciales ne laisserait que l'Abbaye Saint-Benoît-du-Lac comme unique verger dans la MRC de Memphrémagog.

Un encan aura lieu le 16 septembre au verger du chemin de Fitch Bay pour liquider du matériel.



**LES NOUVEAUTÉS
D'AUTOMNES SONT SORTIES EN BOUTIQUE!!**

ANIMAUX DE COMPAGNIE | BOUTIQUE VÊTEMENTS

QUINN

**TOUT POUR VOS ANIMAUX
BOUTIQUE ÉQUESTRE
CENTRE AGRICOLE**

60 chemin Roy, Magog 819 843.9601

Redonner une âme à l'hôpital

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

SANTÉ. De nouveaux gestionnaires locaux amorcent une grande mission dans le réseau de la santé: redonner une âme à l'hôpital magogois, qui semble avoir perdu un peu d'humanité et ses repères depuis la réforme Barrette de 2015.

Le CIUSSS de l'Estrie-CHUS a d'abord recruté Julie Daviau à titre de coordonnatrice local, en décembre dernier. Le Dr Mario Wilhelmy a repris du service au centre hospitalier à titre de cogestionnaire de l'établissement, lui qui a déjà été directeur des services professionnels pendant 14 ans. Annie Robert et Audrey Plante complètent ce comité.

Leur objectif consiste à adapter plus localement les décisions du gouvernement. «On veut redonner une âme à notre hôpital, qui a besoin d'espoir et de positif, surtout depuis la réforme Barrette, la pandémie et la pénurie de main-d'oeuvre», résume M. Wilhelmy.

M^{me} Daviau se croit en bonne posture pour mobiliser les troupes, surtout après les avoir consultées depuis son entrée en poste. «J'ai tendu la main au personnel pour développer une nouvelle vision, un sentiment d'appartenance et un esprit de famille, quitte à bousculer les habitudes», ajoute-t-elle.

M^{me} Daviau est convaincue que l'approche

du comité permettra d'améliorer la qualité des services, faciliter les accès aux soins et réduire le temps d'attente à l'urgence, et ce, tout en prenant soin du personnel. «Il y a beaucoup de travail à faire, mais on peut y arriver grâce à l'engagement de tous les employés, estime-t-elle. On va toutefois redresser plus facilement la situation après la période des vacances et avec du personnel supplémentaire.»

Le comité veut travailler collectivement, main dans la main, plutôt qu'en silo comme depuis quelques années. Ces gestionnaires souhaitent changer la culture et la mentalité de l'organisation afin de desservir encore mieux la clientèle. «On veut se réapproprier les défis locaux pour les régler localement, poursuit Dr Wilhelmy. Dans mon esprit, on devrait toujours donner des soins ici quand c'est possible, pas à Sherbrooke.»

LE RECRUTEMENT, LA CLEF DE LA RELANCE

Ces ambitieux objectifs passent obligatoirement par l'embauche de personnel. Certains départements sont à des seuils critiques. Une absence imprévue peut facilement affecter des services accordés à des patients ou allonger l'attente à l'urgence.

Dès l'automne, le comité entend travailler sur un plan de match pour améliorer bon nombre de services, comme l'urgence et les soins de courte durée. Le Dr Wilhelmy croit que l'attente à l'urgence pourrait diminuer en utilisant, notamment, des espaces actuellement vacants pour y aménager des lits. «Mais ça prend du personnel», répète-t-il.

Ces espaces vacants sont notamment situés au 4^e étage, là où était située l'Unité transitoire de récupération fonctionnelle (UTRF). Ces chambres ont été temporairement déplacées au 6^e étage pendant la période estivale en raison de la pénurie de main-d'oeuvre et des vacances. «On ne prévoit pas rouvrir à court terme cette unité au 4^e étage, mais on continuera à regrouper cette unité avec un autre département afin de maintenir l'expertise locale», observe M. Wilhelmy.

Une embauche-éclair sera organisée l'automne prochain. L'objectif consistera à recruter le plus de gens possible, et ce, dans tous les départements du réseau de la santé. On cible des spécialistes de la santé, mais aussi des travailleurs sociaux et des gens aux services alimentaires. La date de ce recrutement sera bientôt dévoilée.



Julie Daviau et Mario Wilhelmy sont les principaux gestionnaires locaux du centre hospitalier magogois. (Photo Le Reflet du Lac - Dany Jacques)

Pour l'instant, les gens intéressés peuvent déjà soumettre leur candidature à l'un des postes disponibles au www.santeestrie.qc.ca, sous la

rubrique Offres d'emploi. Les emplois magogois sont dans la section «Sherbrooke et environ».

CE QU'ILS ONT DIT :

«Dernièrement, j'ai été agréablement surpris d'entendre que c'était la première fois en plusieurs années que des gestionnaires écoutaient enfin le personnel.»

-Mario Wilhelmy

«Nous sommes loin de fermer des départements, nous sommes plutôt dans un élan de développement de services.»

-Mario Wilhelmy

«Nous devons provoquer une onde de choc pour conserver notre personnel et briser la spirale des employés qui quittent en raison d'un épuisement. Pour ce faire, nous devons créer un milieu avec des spécialités variées et un lieu de travail stimulant.»

-Julie Daviau

ÉLECTION PARTIELLE

Deux postes en jeu au Canton de Stanstead

Avec la démission de la conseillère municipale Louise Hébert (photo), le 1^{er} août dernier, il y aura donc deux postes à combler lors de l'élection partielle du Canton de Stanstead, le 24 septembre.

M^{me} Hébert se retire du conseil en disant que le temps est venu pour elle de céder sa place, et ce, après six ans de travail politique. Elle se dit fière d'avoir contribué à l'amélioration de son milieu de vie et elle encourage les citoyens à déposer leur candidature.

Le second poste vacant était occupé par Gaétane Gaudreau Langlois, décédée en mai dernier à l'âge de 76 ans. Cette dame en était à son troisième mandat à l'Hôtel de Ville.

La période des mises en candidature se déroulera du 11 au 25 août. Le vote par anticipation est prévu le 17 septembre. (D.J.) (Photo gracieuseté)



6 - LE REFLET DU LAC - www.lerefletdulac.com - Le 9 août 2023

Festi Musik Stanstead

2023

ADMISSION GRATUITE
FREE ADMISSION

11-12 août / August 2023

Une rencontre musicale pleine nature au Cercle de pierres de Stanstead
An open air musical celebration at the Stanstead Stone Circle
Boulevard Notre-Dame Ouest, Stanstead

Mike Goudreau & The Boppin Blues Band

MusikElles

Kevin Groves Band

Duo So-Cööl

The Sugar Darlings

Slightly Haggard

Pure Country

Dan Livingstone and The Griffintown Jug Addicts

Paul Arthur Band

Two of a Kind

Espaces verts « sauvages »

Magog cible de nouveaux terrains en périphérie de la rue Sherbrooke



Situé entre la rue Péladeau et le boulevard Industriel, ce terre-plein central de fleurs sauvages ne sera pas « exporté » ailleurs sur la rue Sherbrooke. (Photo Le Reflet du Lac - Archives/Pierre-Olivier Girard)

PIERRE-OLIVIER GIRARD

p-ogirard@lerefletdulac.com

ENVIRONNEMENT. Même si la grogne des résidents en défaveur semble s'être calmée, Magog n'entend pas laisser pousser la végétation sur l'ensemble du terre-plein central de la rue Sherbrooke. Elle a plutôt choisi de poursuivre l'expérience au même endroit, tout en optant pour de nouveaux sites moins visibles du public.

Implanté en 2020 entre la rue Péladeau et le boulevard Industriel, le projet-pilote consistant à laisser pousser les fleurs sauvages au lieu du traditionnel gazon avait fait énormément réagir. Tandis que certains saluaient cette initiative qui se veut un geste environnemental, notamment pour les insectes pollinisateurs, d'autres étaient offusqués par l'aspect esthétique de cette décision.

« C'est vrai qu'au début, c'était très polarisant. La moitié des gens étaient contents et l'autre moitié étaient totalement en désaccord, rappelle Benjamin Roy, coordonnateur Division parcs et espaces verts à la Ville de Magog. On recevait beaucoup de plaintes, mais au fil du temps, il y en a eu de moins en moins et maintenant, on n'en reçoit plus. »

Malgré ce retour au calme, le responsable explique que la Municipalité préfère jouer de prudence en gardant les autres terre-pleins fraîchement coupés. « On ne croit pas qu'il y a encore une acceptation sociale suffisante pour aller en ce sens, surtout que la rue Sherbrooke est très visible et achalandée comme principale entrée de ville. »

« En contrepartie, nous avons ciblé une douzaine de sites moins fréquentés sur lesquels nous ferons une gestion écologique de nos espaces verts. Par exemple, il y a le terrain de l'usine d'épuration où la tonte régulière sera réduite de 50 % et le terrain de l'ancien Rigolfeur, qui sera renaturalisé. Il y aura aussi certaines intersections de rues et terrains vacants, affectés d'une servitude, où les tontes seront plus espacées dans le temps », fait savoir Benjamin Roy.

Ce dernier précise que les espaces sauvages, comme celui sur le terre-plein de la rue Sherbrooke, sont aussi coûteux à entretenir pour la Municipalité puisqu'à défaut d'être coupés à la tondeuse, ceux-ci nécessitent un entretien particulier par les horticulteurs, particulièrement durant les premières années d'implantation.

UN COMPROMIS AU DÉFI PISSENLITS

Par ailleurs, certains citoyens ont peut-être remarqué que la Ville de Magog n'a pas suivi à la lettre le Défi Pissenlits en mai dernier.

Comme l'explique Benjamin Roy, la Municipalité avait relevé le défi l'an passé, mais non sans difficulté. « Le fait d'attendre en juin pour préparer tous nos espaces verts a vraiment donné des maux de tête à nos équipes. Chaque année, tous nos sites doivent être prêts pour le 15 juin, alors nos employés ont dû travailler en double pour y arriver et c'était loin d'être évident. De plus, il y a eu davantage de bris d'équipements qu'à l'habitude en raison du fait que nous avons retardé la première tonte. »

Ainsi, au lieu de suivre le Défi Pissenlits à la lettre en 2023, la Municipalité a choisi un compromis durant le mois de mai, soit celui d'espacer le passage des tondeuses. « On s'est aussi assuré que les pissenlits ne soient plus en fleurs pour effectuer nos travaux d'entretien », conclut M. Roy.

Nouvelle convention collective à Jouvence

JÉRÉMY TRUDEL

jtrudel@lerefletdulac.com

NÉGOCIATIONS. Les employés du Centre de Villégiature Jouvence, situé à Orford, ont voté à l'unanimité, le 27 juillet dernier, une entente de principe visant à améliorer leurs conditions de travail pour une période de trois ans.

Dans un communiqué transmis au Reflet du Lac, le trésorier de la Fédération du commerce - CSN, Michel Valiquette, mentionne que cette entente est très appréciée des salariés de Jouvence. « Nous sommes très heureux de voir que l'employeur a pris au sérieux les demandes syndicales à la table de négociation, partage-t-il. Au fil des ans, sa main-d'œuvre est devenue de plus en plus qualifiée et il a décidé d'investir dans ses employés afin de conserver cette expertise. »

Parmi les éléments de cette convention collective, les employés pourront notamment bénéficier d'une « bonification importante » de leur salaire, ainsi que de nouvelles normes de santé et sécurité.

Toujours selon le communiqué, Jouvence faisait également face à la pénurie de main-d'œuvre. Le président du Syndicat des travailleuses et travailleurs de Jouvence (CSN), Pierre Bergeron, souhaite que cette entente aide à régler cette problématique. « Les employés de Jouvence sont fiers de travailler ici, affirme-t-il. Nous sommes confiants que le nouveau contrat de travail fera en sorte que les gens restent et que de nouveaux aient envie de venir travailler ici. » Le Syndicat des travailleuses et travailleurs de Jouvence (CSN), compte actuellement près de 150 membres.

Bleuetière l'Or Bleu

DES CHAMPS REMPLIS DE SAVEURS TOUT PRÈS DE CHEZ VOUS!

DEPUIS 24 ANS

Auto-cueillette de
framboises et bleuets



4 15\$
/lb

Ouvert 7 jours | 9 h à 18 h



2 95\$
/lb

www.bleuetorbleu.com  450 278-8844

3465, route 143, Stanstead Est 819 876.7568

Valérie Pomerleau denturologiste

Prothèses dentaires complètes, partielles et sur implants



Valérie Pomerleau, d.d.

Nous sommes
« les professionnels »
compétents en
prothèses dentaires

du lundi au
vendredi
8:00 à 17:00

Sur rendez-vous : 819 843-2033

98, rue Merry Nord, Magog (Stationnement pour nos clients à l'Église St-Patrice)

Festiv'arts Caribéen

Une septième édition « au-delà des attentes »

JÉRÉMY TRUDEL
jtrudel@lerefletdulac.com

ÉVÉNEMENT. Le Festiv'arts Caribéen était de retour pour une septième année, le week-end dernier, à Magog. L'organisateur de l'événement, Thésalus Pierre-Étienne, dresse un bilan plus que positif de cette activité qui était de passage pour une première fois au parc de la pointe Merry.

« C'était incroyable! », lance M. Pierre-Étienne. J'essayais de compter le nombre de festivaliers, mais j'ai arrêté puisque les gens entraient de partout. Nous estimons avoir eu plus de 4000 personnes. »

Celui-ci estime que la pointe Merry, qui accueillait le festival pour une première fois (les éditions précédentes ayant eu lieu à même le stationnement Cabana), est l'une des raisons principales du succès de cette édition.

« La pointe Merry, c'est le jour et la nuit si l'on compare à notre ancien emplacement, insiste

l'organisateur. Nous étions sur un site enchanté, près du magnifique lac Memphrémagog et en plein cœur du centre-ville. Les gens entendaient la musique et étaient attirés par les couleurs. »

UNE RÉUSSITE SUR TOUTE LA LIGNE

M. Pierre-Étienne mentionne que les trois jours de festivités ont été « tout simplement incroyables » et qu'il est très heureux de la réponse des citoyens. « On a eu une petite frousse vendredi avec la météo, mais les gens ont répondu à l'appel, se réjouit-il. On a reçu d'excellents commentaires sur les diverses activités. Que ce soit les ateliers culinaires, les cours de Zumba ou de percussions, les festivaliers ont adoré et on ne voyait que des sourires sur le site. »

De nombreux spectacles étaient également à l'horaire tout au long de la fin de semaine. L'organisateur mentionne qu'il n'aurait pas pu espérer mieux de cette programmation. « Les artistes étaient tous excellents, s'exclame-t-il. Et que dire de la performance de Sylvie Desgroseilliers, samedi. Les gens de toutes les générations chantaient en harmonie avec elle. Elle a vraiment cassé la baraque! »

UN INCONTOURNABLE

Pour Thésalus Pierre-Étienne, le festival est essentiel afin de promouvoir la culture caribéenne au sein de la communauté magogoise.



(Photo gracieuseté - Festiv'arts Caribéen/Antoine Petrecca)

« C'est d'une importance majeure, insiste-t-il. Ça permet notamment de faire tomber certains stéréotypes malheureusement toujours présents. On a comme objectif de promouvoir le vivre-ensemble et c'est exactement ce que l'on accomplit avec cet événement. »

M. Pierre-Étienne tenait également à remercier la Ville de Magog et tous les commanditaires qui ont rendu possible le festival. Il espère pouvoir répéter l'expérience à la pointe Merry pour les années à venir.



(Photo gracieuseté - Festiv'arts Caribéen/Antoine Petrecca)



(Photo gracieuseté - Festiv'arts Caribéen/Antoine Petrecca)



(Photo gracieuseté - Festiv'arts Caribéen/Antoine Petrecca)

Clinique Dentaire
et d'Implantologie de Magog inc.

Service de **nettoyage dentaire**

Inclut le nettoyage, le détartrage, les radiographies panoramiques, intra-orales et l'examen dentaire complet. **165\$** Prix régulier

Consultation **sans frais** pour service complet d'implantologie (Phase chirurgicale et prothèses sur implants)

Les tarifs en vigueur à la clinique dentaire Dr Patrice Phaneuf d.m.d. et Dr Jean-François Côté d.m.d.

Dr Patrice Phaneuf | Dr Jean-François Côté
Dre Chantal Hébert | Dr Alexandre Pilon
Dre Naomie Pearce | Dr Pier-Alexandre Daigle
Dentistes généralistes

22, rue Laurier, Magog
819 847-1661

Le Reflet
du Lac.com

53, rue Centre, bureau 300,
Magog (Québec) J1X 5B6
Tél. : 819 843-3500
Fax : 819 843-3085
Annonces classées : 1 866 637-5236
www.lerefletdulac.com

Éditeur régional:
Gino Gaudreau

Conseillères en solutions médias:
Caroline Gaudreau
Nathalie Boutin

Coordonnateur au développement des affaires:
Jean-Richard Boucher

Coordonnatrices à la maquette:

Audrey Roy Desautels
Isabelle Lavoie
Karine Beaulne

Journalistes:
Pierre-Olivier Girard
Dany Jacques
Patrick Trudeau
Jérémy Trudel

Président:
Renel Bouchard

Vice-présidente:
Mélanie Médeiros

Impression: Imprimeries Transcontinental inc.,
division Transcontinental Métropolitain

Distribution:
Médias Transcontinental S.E.N.C.
Division Publisac

Publié par: icimedias Inc.

Distribution certifiée ODC: 25 332 EXEMPLAIRES. Tirage: 25 692 exemplaires imprimés

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envoi de publications canadiennes. Contrat de vente de produit no 40 005 266. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le Journal Le Reflet du Lac ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Journal Le Reflet du Lac sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Nous reconnaissons
l'appui financier du
gouvernement du Canada.

Canada

Une chercheuse de trésors des temps modernes

PIERRE-OLIVIER GIRARD

p-ogirard@lerefletdulac.com

PORTRAIT. Même si elle n'a aucun lien de ressemblance et encore moins de méchanceté avec les pirates de bandes dessinées, Clara Bolduc partage tout de même un point en commun avec eux : la quête des trésors dans le sang. Mais plutôt que de voguer en mer à bord d'immenses embarcations pour arriver à ses fins, elle chasse plutôt les vestiges du passé à l'aide de son détecteur de métal.

La résidente d'Ayer's Cliff s'est initiée à cette pratique il y a environ six ans, après avoir écouté l'émission La Malédiction d'Oak Island, mettant en vedette un expert dans le domaine de la détection, Gary Drayton.

En voyant ces exploits sur son petit écran, la mère de famille a eu envie à son tour de tenter l'expérience. « Quand j'étais jeune, j'ai toujours rêvé d'être archéologue. Toutefois, à l'école, mes notes n'étaient pas assez bonnes pour aspirer à une telle carrière, raconte-t-elle. En écoutant cette émission, ça m'a fait réaliser que c'était tout de même possible de s'amuser à faire des fouilles en s'équipant simplement d'un appareil de détection. C'est à ce moment que j'ai décidé d'en acheter un ! »

Demeurant sur une rue assez ancienne d'Ayer's Cliff, Clara Bolduc a pu apprendre les rudiments du métier dans sa propre cour. C'est d'ailleurs à cet endroit qu'elle a fait ses premières trouvailles ; certaines étant plus spectaculaires que d'autres. « Seulement chez moi, j'ai trouvé une boîte de maquillage ancienne, des boutons provenant d'un habit de soldat, des pièces de monnaie de toutes sortes, des pentures assez détaillées et des bijoux. Mais la plupart des choses que l'on trouve sont endommagées. J'ai aussi découvert plusieurs objets calcinés puisque la grange, qui est annexée à notre maison, a déjà été utilisée par les pompiers, il y a longtemps, pour des pratiques incendie. »



Clara Bolduc passe rarement inaperçue lorsqu'elle est équipée de son appareil de détection. (Photo Le Reflet du Lac - Pierre-Olivier Girard)

DES TROUVAILLES MOINS PRESTIGIEUSES

Au fil du temps, la chercheuse a aussi demandé la permission à des voisins pour effectuer quelques recherches dans leur cour arrière. Elle a également obtenu l'autorisation d'arpenter l'immense terrain de l'exposition agricole d'Ayer's Cliff, situé au cœur du village. « En quelques heures de recherche, c'est sûr que je trouve énormément de déchets au terrain de l'expo. Comme je ramasse tout, c'est beaucoup de temps et de travail. Peut-être que ça découragerait certaines personnes, mais pour moi, c'est une façon de faire ma part pour l'environnement. Et on se dit qu'il peut toujours y avoir quelque chose d'intéressant qui se cache sous ces cochonneries ! », lance-t-elle en riant.

Même si elle admet que l'idée de dénicher un objet de grande valeur est toujours présente dans son esprit, Clara Bolduc assure que ce n'est pas cet élément qui la motive à enfiler son équipement d'exploratrice.

« Avec les enfants, la maison, le travail et tout le reste, c'est difficile de nos jours d'avoir du temps pour soi et de décrocher complètement. Quand je pars avec mon détecteur, je suis comme dans une bulle où c'est le vide total. Je me sens super bien et quand je trouve quelque chose de spécial, c'est encore mieux ! »

TROQUER SES SOULIERS POUR DES PALMES

Ayant accumulé plusieurs objets, Clara

risque d'en ajouter une panoplie à sa collection dès cet été alors qu'elle transportera son artillerie dans un tout nouvel environnement. Grâce à des formations spécialisées, elle pourra prochainement fouiller les fonds marins avec sa bonne d'oxygène et son détecteur, en compagnie d'un plongeur bien connu dans la région, Jean-Marc Gaudreau, qui est aussi son oncle. « Ce sera un tout nouveau monde à découvrir. Ça risque d'être très intéressant, car les plans d'eau sont des endroits qui ont été moins fouillés par le passé, du moins dans

la région, alors il y a de l'espoir de trouver des choses étonnantes », dit-elle avec fébrilité.

« Reste qu'avec tous les objets amassés au fil des années et tous ceux à venir, j'aimerais trouver une façon de les exposer plutôt que les laisser chez moi dans des boîtes. Quand on déterre quelque chose qui dormait dans le sol depuis 50, 100 ou même 200 ans et qu'on le prend dans nos mains, on ressent quelque chose de vraiment unique. Comme si, grâce à nous, on redonnait une vie à cet objet et à son histoire. Mais pour que celle-ci continue, il faut la partager au grand public. »

Pour ceux qui aimeraient s'initier à ce loisir, un appareil de base peut coûter entre 200 et 400 \$. On suggère fortement aux personnes avec peu de patience de s'en tenir loin, car elles risquent d'abandonner dès le premier essai. « Au départ, il faut beaucoup de pratique pour apprendre à manier son appareil et à reconnaître les sons, qui diffèrent selon les objets détectés. Ce n'est pas un passe-temps qui va plaire à tout le monde, mais à l'inverse, il peut vite aussi devenir addictif. Je suis bien placée pour en parler ! », conclut Clara Bolduc.

 **CLINIQUE PODIATRIQUE DE MAGOG**
English services available

 **Dr Maxime Joyal, PODIATRE**

Échographie et injection guidée sur place, laser thérapeutique

- Douleur aux pieds
- Chirurgie d'ongles incarnés
- Fasciite plantaire, épine Lenoir
- Orthèses plantaires minces
- Soin général des pieds (cors, corne, coupe d'ongles)
- Évaluation des pieds diabétiques

 **ORDRE DES PODIATRES DU QUÉBEC**
Mes pieds. Ma santé. Mon podiatre.

Un pas en avant pour des pieds en santé!

PRENEZ RENDEZ-VOUS DÈS MAINTENANT
2381 Principale Ouest, Magog
819 843-5656

 **Clinique de denturologie Josée Lauzon**

- Fabrication et réparation de prothèses dentaires
- Consultation gratuite
- Urgence / réparation

 **Josée Lauzon d.d. Denturologiste**

281, rue Sherbrooke, Magog | 819 769-0552

La plus ancienne église anglicane de l'Estrie a besoin d'amour

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

PATRIMOINE. Une campagne de financement est en cours pour sauvegarder le plus ancien temple anglican et protestant de l'Estrie, en l'occurrence l'église Saint-James à Hatley. Construit en 1827 et 1828, ce lieu de culte est aussi l'un des plus anciens subsistants au Québec de cette communauté religieuse.

Complètement fermée depuis quelques années, cette église a besoin de rénovation pour rester en bon état et pour la transformer en lieu de diffusion culturelle, artistique, historique et communautaire. Des experts ciblent les besoins

urgents avec de nouveaux systèmes électriques et mécaniques. On doit aussi y restaurer des fenêtres et le recouvrement extérieur en bois.

Les travaux sont estimés à 1,4 million de dollars, mais la campagne de financement a comme objectif de récolter 525 000 \$ sur une période de trois ans. Le solde sera assumé par le Conseil du patrimoine religieux du Québec et de possibles subventions du fédéral et du provincial.

Le porte-parole Peter Provencher est optimiste. Il est convaincu que la population contribuera financièrement pour sauver l'église Saint-James. «Il faut s'en occuper, car elle se détériore depuis quelque temps, prévient-il. L'église tombera en morceaux si on ne bouge pas, on doit donc préserver sa grande valeur patrimoniale.»

Les plans de restauration ont déjà été approuvés, pavant ainsi la voie à un appel d'offres qui se tiendra en août. Les soumissions seront connues en septembre. Des travaux devraient se dérouler de septembre à novembre avant la pause hivernale. Le chantier reprendra au printemps prochain.

Un concert bénéfique aura lieu au Théâtre Piggery de Sainte-Catherine-de-Hatley, le 19 août à 20 h. Le duo «Bowser and Blue» sera au cœur de cette première activité de financement. Une partie de chaque billet vendu au coût de 60 \$ contribuera à restaurer cette église. D'autres activités suivront.

Information supplémentaire sur le concert et la campagne de financement au stjameshatley.org



Une campagne de financement de 525 000 \$ est en cours pour sauver un bijou patrimonial, en l'occurrence l'église Saint-James, à Hatley. (Photo gracieuseté - Tim Doherty)

Des services de qualité... près de chez vous!

NOUS SOMMES LOCAL!
819.843.3500

Remboursement

REMBOURRAGE
ALAIN BEAULAC

40 ANS D'EXPERTISE
TRAVAIL BIEN FAIT!
REMBOURRAGE DE TOUS GENRES

819 993-1560
2262, rue Sherbrooke, Magog

Émondage

SPÉCIALISTE EN ABATTAGE D'ARBRES
J. BOUCHER

819 572-4399
819 572-3769

ÉMONDAGE • ÉLAGAGE
• TAILLE ÉCOLOGIQUE
• TAILLE DE FORMATION
• TAILLE D'ARBRES FRUITIERS
• TAILLE DE HAIES DE CÈDRES
• TRAITEMENT D'ARBRES
• HAUBANAGE

ASSURANCE • 24H/7J • 35 ANS D'EXPÉRIENCE • NACELLE 55 PIEDS

Ressources

BANQUE ALIMENTAIRE Memphrémagog

Parce que personne n'est à l'abri...
L'insécurité alimentaire peut frapper à tout moment.

Demandez de l'aide alimentaire au 819-868-4438 poste 1.
Banque alimentaire du Memphrémagog
www.banquealimentaire.ca
baminfo@cgocable.ca

Décoration

Stores/Maison Décor

Déjà 25 ans à votre service

- Appelez-nous pour une estimation gratuite, on se déplace vers vous!
- Stores et toiles de tous genres
- Rideaux, couvre-lits, douillettes
- Vente - coupe - réparation - installation
- Prise de mesures
- Service après-vente

Guy Trudel et Lyne Noël

819 847-2777 | Service mobile

Le spécialiste pour vos arbres
C & T ARBRO
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

33 ans de service

COUPE ET TAILLE D'ARBRES (ÉMONDAGE)
TAILLE ÉCOLOGIQUE ET FORMATION
TAILLE DE HAIES DE CÈDRES (TRAITEMENT)

Nacelle de 55 pieds | 819 843-3101 | 819 437-2104 | Assurance responsabilité

Immobilier

Jeanette Lepage
Courtier immobilier

4, chemin Couture
819 560-2687
jlepage@sutton.com

Sutton
suttonquebec.com
Groupe Sutton - Agence immobilière

Peintre

SERVICE DE PEINTURE - SERVICE DE PEINTURE

Noël
PEINTRE EXPERT

Service de peinture écologique sans C.O.V.
(Composé organique volatil)
819 843-4402
R.B.Q. 8350-4993-55

SERVICE DE PEINTURE - SERVICE DE PEINTURE

Santé

Esthétique
Nathalie Gagnon

819 212-8867

Microtroyse

SOINS ELLE & LUI

Karol-Lyne Fontaine
podologue

Soins complets des pieds
Clinique privée - Service courtrois

Carrefour Santé Globale
2389, rue Principale Ouest, suite 130
819 868-9797

Reçu d'assurance disponible GEHWOL

Jacqueline Sauriol
(25 ans exp.)

Fatigue, épouement, stress, anxiété, douleurs physiques, insomnie...

Offrez-vous un moment de bien être!

Massages / drainage lymphatique / harmonisation énergétique

Pour rendez-vous! Contactez-moi: 819 769-8540
Courriel: JSharmonisation@hotmail.com

Massothérapie

Clinique de massothérapie Hanel-Jean Simard
2389 rue Principale Ouest, Local 130
Magog (QC) J1X 0N4
T. 1 (819) 674-9659

facebook.com/HanelJeanSimardMassotherapeute

Excavation

AMÉNAGEMENT PAYSAGER - MURET DE PIERRE - PAVÉ UNI - MINI-EXCAVATION - TERRASSEMENT - CONSTRUCTION

AMÉNAGEMENT CONSTRUCTION
IMB
819 829-0943

amenagementetconstructionmb@hotmail.com - amenagementetconstructionmb.com

SALON Pure Fashion COIFFURE

FACE À L'HÔPITAL
819 843-1270
SUR RENDEZ-VOUS!

PROTHÈSES CAPILLAIRES
Naturelle/Synthétique/Volumateur

ACCOMPAGNEMENT CHIMIOTHÉRAPIE/ALOPÉCIE
Foulards/Bonnets de nuit
Ensemble «Bien-Être» pour le cuir chevelu pendant et après la chimiothérapie

DOMINIQUE LÉFEBVRE
Styliste et consultante

Les lettres d'avocat s'additionnent à Potton

DANY JACQUES
djacques@lerefletdulac.com

JUSTICE. Les actions en justice ainsi que les mises en demeure s'additionnent depuis quelques mois au Canton de Potton, et ce, entre les élus, des citoyens et d'anciens employés municipaux.

Le plus récent exemple date de quelques semaines à peine. L'ancien directeur des incendies Ronney Korman poursuit le Canton de Potton pour 300 000 \$, deux mois après une résolution adoptée par cette Municipalité mandatant un avocat pour faire taire cet ancien employé municipal pour des propos qu'elle jugeait inappropriés.

La firme DHC Avocats a reçu le mandat d'entreprendre toutes démarches et procédures à l'endroit de Ronney Korman « pour faire cesser tout comportement inapproprié de sa part envers le personnel et lui réclamer compensation pour les dommages qu'il a causés ».

À l'inverse, M. Korman réclame à son tour réparation, car il nie que ses gestes ont été « irrespectueux, dénigrants, intimidants, insistants ou harcelants envers plusieurs employés de la Municipalité », tel que stipule la résolution des élus de Potton, en juin dernier.

Dans sa poursuite du 26 juillet déposé en Cour supérieure, M. Korman parle plutôt d'une « attaque vicieuse » et « diffamatoire » à son égard, ainsi que d'une « atteinte à sa réputation »

provoquant des pertes de revenus.

Rappelons qu'un conflit existe depuis 2017 entre M. Korman et le maire actuel Bruno Côté. M. Korman serait aujourd'hui pressenti comme candidat à la mairie pour 2025.

DES CITOYENS MUSELÉS ?

Par ailleurs, la Municipalité a distribué au moins cinq mises en demeure à des citoyens depuis quelques mois. Elle avait précédemment avisé la population qu'elle prendrait toutes les mesures nécessaires, incluant la voie juridique, pour faire cesser tous les propos dénigrants, harcelants ou diffamatoires sur les réseaux sociaux à l'endroit des élus et de son personnel.

Le musicien Dave Sturton est l'un des citoyens ayant reçu une mise en demeure et la visite d'un huissier, le 5 juillet dernier. Signée par un avocat de la firme DHC, la lettre lui ordonne de retirer des propos offensants sur les réseaux sociaux, sans quoi d'autres mesures judiciaires suivront. Il s'est excusé d'avoir utilisé l'expression anglophone « POS », qui signifie « piece of shit »,

à l'égard du directeur général Martin Maltais. Il refuse cependant de supprimer ses autres commentaires ou chansons, car il déplore que Potton tente de brimer sa liberté d'expression.

On n'a pu joindre M^e Alexandre Lacasse, de la firme DHC Avocats de Montréal, pour connaître le nombre exact de mises en demeure acheminées à des citoyens depuis deux mois.

Le directeur général Martin Maltais et le maire Bruno Côté assurent ne pas avoir cette information entre leurs mains ni la facture totale associée à ces démarches juridiques.

M. Côté refuse de commenter ce dossier. Il se contente de dire que le conseil a mandaté la firme DHC Avocats pour acheminer des mises en demeure au besoin.

Ces démarches rappellent que la Cour supérieure du Québec a ordonné à l'ancien directeur général du Canton de Potton, Thierry Roger, en février dernier, de payer 30 000 \$ en dommages compensatoires et punitifs au Canton de Potton. Le juge lui reprochait d'avoir orchestré une campagne de salissage contre les élus pottonais.



Un ancien employé municipal, Ronney Korman, poursuit la Municipalité pour 300 000 \$. (Photo Le Reflet du Lac - Archives)



Desjardins
Caisse du Lac-Memphrémagog

La grande tablée
Desjardins des Chevaliers

Souper spaghetti de 16 h à 20 h : 15 \$
10 ans et moins : 7 \$

Lundi 11 septembre 2023
à la Place du Commerce, à Magog

Au profit : Chevaliers de Colomb, Centre des femmes Memphrémagog, Le Tandem, Programme de participation Sociale C.S. Eastern Township

Prévente : 12 \$

Encourageons nos organismes de chez-nous!

Loto Québec PRÉSENTE

FESTIVAL DES TRADITIONS DU MONDE
— DE SHERBROOKE —

9 au 13 août

MUSIQUE
DANSE
CRÉATIONS
SAVEURS



PARC QUINTAL
26^e ÉDITION
FTMS.CA

100 SPECTACLES ET ACTIVITÉS
SUR 9 SCÈNES INTÉRIEURES
ET EXTÉRIEURES

15 RESTAURANTS DU MONDE
50 EXPOSANTS

Passeport 5 jours - 25 \$
Entrée 1 jour - 10 \$
Gratuit pour les 14 ans et moins

Loto Québec Desjardins SIMPLE MALT üngava MASI destination SHERBROOKE.COM BULL'S HEAD Bud

AMECCL BALLARBEN Sportgot LAMONIE MACKIE LEGRUPE&A Sherbrooke

LOU-TEC ROGERS GlobalExcel N4 mobile Raymond Chabot Grant Thornton NRI Canada

Sava Lelenc CONSTRUCTION LONGER tatou LUC FAUTEUX INC. stélie l'écoloboutique LA TONNE ET MOUSSE CARREFOUR L'ESTRIE Québec



Une montagne de bières attend les festivaliers

Le Mont-Orford accueillera la 7^e édition du Festival de bière Grande Coulée les 15, 16 et 17 septembre prochains. La montagne sera animée du pied des pentes jusqu'au sommet avec des dégustations, des festivités et des spectacles. La Navette Desjardins transportera les festivaliers gratuitement du centre-ville de Magog jusqu'à la montagne pour découvrir une trentaine d'exposants et des centaines de produits. Une contribution volontaire sera demandée et les dons amassés seront remis à des organismes locaux. Le président de la Grande Coulée, Patrick Samson, Alan Kezber (PDG Kezber expert TI) et Patrick Gravel (dg Caisse du Lac-Memphrémagog) invitent la population en grand nombre. Rendez-vous sur grandecoulee.com pour la prévente qui se termine le 5 septembre. **(D.J.)** (Photo gracieuseté)

Une belle surprise de l'Europe

Le gîte Au coeur de Magog a reçu une surprise des plus gratifiantes alors que le magazine européen «Direction Canada» a choisi son hébergement sur la page frontispice de son édition qui porte, notamment, sur la région touristique des Cantons-de-l'Est. Un honneur qui n'est pas sans rappeler celui fait récemment par le journal New York Times, qui avait placé les Cantons-de-l'Est dans sa liste annuelle des endroits à visiter en 2023. Bravo aux proprios du gîte et à tous les acteurs de l'industrie touristique de faire rayonner notre région de la sorte! (Photo tirée de Facebook - Au Coeur de Magog)



Un collègue qui n'a pas froid aux yeux!

Toute l'équipe du Reflet du Lac tient à féliciter les athlètes qui ont pris part au GBC 500, dont notre collègue et réputé journaliste Patrick Trudeau. Malgré sa jeune expérience sur la scène sportive comme athlète, il a su faire tourner bien des têtes en complétant son parcours de 250 kilomètres en un temps de 19 heures et 24 minutes. On lui lève notre chapeau d'avoir non seulement franchi le fil d'arrivée en un seul morceau, mais surtout de ne pas s'être trompé de chemin comme ce fut le cas l'an dernier!

(Photo Le Reflet du Lac - Marco Bergeron)



Que les festivités commencent

Des festivités vibrantes attendent les visiteurs du 9 au 13 août au parc Quintal de Sherbrooke, avec plus de 100 spectacles, ateliers et activités offerts sur 9 scènes, 15 restaurants internationaux et 50 exposants. Sur la photo prise récemment lors du dévoilement de la programmation du Festival des traditions du monde de Sherbrooke, on reconnaît les artistes des groupes Chaloupe et Diogo Ramos, Patrick Rahimaly (prés. du FTMS), Danielle Berthold (maireesse suppléante de Sherbrooke), Jean-Charles Doyon (dir. des opérations et resp. du financement privé du FTMS) ainsi que Nomba Danielle (administratrice du FTMS). Absente: Malika Bajjaje (dg du FTMS). (Photo gracieuseté - Simon Rancourt)



Le rêve de partir à l'aventure

Source d'inspiration pour bien des gens pour sa résilience et ses talents en dessin, Hassan Laramée est au coeur d'une campagne de sociofinancement, organisée par sa famille, pour lui permettre de partir à l'aventure au grand air. Avec un objectif de 7000\$, ses proches sollicitent les dons du public pour acheter des équipements spécialisés qui permettront à Hassan, qui est devenu quadriplégique après un bête accident de vélo, de partir à l'aventure sur l'eau et de pouvoir flotter en toute liberté et en sécurité. Au moment d'écrire ces lignes, déjà plus de 6000\$ avaient été recueillis. Pour faire un don, il suffit de se rendre sur le www.gofundme.com et chercher «Les aventures d'un quad dans l'eau». (Photo Le Reflet du Lac - Jérémy Trudel)



Ottawa remet 500 000 \$ au Mont-Orford

Via son Fonds d'aide au tourisme (FAT), le gouvernement du Canada accorde une contribution financière non remboursable de 500 000 \$ à la Corporation Ski & Golf Mont-Orford. Cette somme permet de payer une partie de la remontée mécanique aérienne fixe de quatre places sur le versant Alfred-Desrochers. Inauguré à la fin décembre 2021, ce quadruple débrayable a permis d'augmenter la capacité de remontées de 60%. Incluant la Corporation, huit autres entreprises touristiques estrieennes se partagent 2 M\$ au terme d'une annonce faite à Sherbrooke, le 3 août dernier. **(D.J.)** (Photo gracieuseté - Alexandra Racine)

Sentier Nature Tomifobia

Coupé en deux pour une longue durée

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

DOMMAGES. À peine relevé des dégâts causés par de fortes pluies en juillet dernier, le Sentier Nature Tomifobia est de nouveau coupé en deux en raison des précipitations diluviennes de vendredi dernier (4 août).

Un ruisseau gonflé à bloc a détruit une partie de la piste multifonctionnelle causant un trou d'environ 30 pieds de long et d'une quinzaine de pieds en profondeur. Les dommages ont été faits près du kilomètre 9 et du chemin Curtis.

Les dégâts sont qualifiés de « sérieux, considérables et permanents » par le président de Sentier Nature Tomifobia, Richard Violette. Il craint aussi que les réparations s'élèvent à plus de 40 000 \$. Voilà pourquoi des demandes de subventions seront acheminées au ministère des Transports. On sollicite aussi les dons en provenance des usagers et de la population via le site Internet de cet organisme sans but lucratif au tomifobianaturetrail.org.

Cette piste de 19 kilomètres entre Ayer's Cliff et Stanstead demeure néanmoins accessible même si les cyclistes ne peuvent plus relier les deux municipalités. Les usagers devront se contenter de parcourir le segment reliant Ayer's Cliff et le chemin Curtis ou celui de Stanstead vers le kilomètre 9.

« Cette entrave pourrait se prolonger jusqu'à



Les dommages sont concentrés au kilomètre 9, près du chemin Curtis. (Photo gracieuseté)

l'hiver, car nous attendons les recommandations du ministère de l'Environnement avant d'amorcer les réparations», explique M. Violette.

Sentier Nature Tomifobia compte quelque 250 membres. Entre 6000 et 7000 usagers l'empruntent annuellement.



Nicolas Quintin et Michel Giroux

« Michel m'a aidé pour l'acquisition de Jardins Eastman »

« Michel m'a « challengé » en début de projet, ce n'était pas toujours évident! Mais au fur et à mesure que le projet avançait, la relation était de plus en plus étroite. Il comprenait très bien mes enjeux et me donnait des options pour les régler. Il était à l'écoute de mes demandes et répondait rapidement lorsque je communiquais avec lui. Ce n'est pas évident de faire une première acquisition d'entreprise, mais j'ai vraiment apprécié l'aide qu'il m'a donné. »

Nicolas Quintin
Propriétaire
Les Jardins Eastman

Jardins Eastman est un centre de jardinage complet qui offre également le service d'entretien paysager.

f Les Jardins Eastman

Aider les entrepreneurs à prospérer de manière durable

michel.giroux@caememphremagog.ca
www.caememphremagog.ca

CAE
Centre d'aide aux entreprises
MEMPHRÉMAGOG

Canada Développement économique Canada pour les régions du Québec appuie financièrement le CAE

potton.ca/festival2023



FESTIVAL ESPRIT DE SPIRIT OF
POTTON
18-19 AOÛT AUGUST 2023



Parc de la Missisquoi-Nord,
secteur André-Gagnon
Missisquoi North Park,
André-Gagnon sector

Desjardins

CULTURE

Film « Best Boy »

Caroline Dhavernas et Aaron Adams en tournage à Bolton-Est

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

CULTURE. Un an après avoir accueillie l'équipe du film *La Meute*, une maison de Bolton-Est a de nouveau servi de lieu de tournage pour une production cinématographique intitulée « Best Boy », qui met notamment en vedette la comédienne Caroline Dhavernas et l'acteur ontarien Aaron Adams.

Le producteur de Chasseurs Films, Laurent Allaire, a réservé une propriété de la Montée de Baker Pond pendant presque tout le mois de juillet. La majorité des scènes y ont été tournées,

en plus de quelques images captées notamment à Austin, Magog et Eastman. 100 % des scènes proviennent de la MRC de Memphrémagog.

Maintenant basé à Sherbrooke, M. Allaire trouve important de retenir des lieux de la région pour imager le plus possible ses films. « On reconnaîtra facilement des routes de campagne, le pont du chemin de fer à Eastman et le salon funéraire Ledoux à Magog », énumère-t-il.

« Best Boy » est le troisième long métrage du scénariste et réalisateur montréalais Jessie Noah Klein. Outre Mme Dhavernas, ce film met en vedette les comédiens Lise Roy, Marc Bendavid et Aaron Adams (Hannibal, Blindspot, The Lovebirds).

C'est l'histoire de trois enfants devenus adultes qui retournent à leur maison d'enfance, inhabitée depuis longtemps. Ils s'y rendent après la mort de leur père abusif et tyrannique. Ce retour en arrière est cauchemardesque, car les enfants doivent prendre part à une compétition étrange et sadique qui a déchiré cette même famille, 30 ans auparavant.

« C'est un film sur la libération de l'enfance et sur la renaissance des gens qui ont réussi à régler leurs bébêtes intérieures », résume le producteur Allaire.

« Best Boy » devrait sortir sur les grands écrans à l'automne 2024.



Le tournage s'est déroulé du 2 au 28 juillet. (Photo gracieuseté)



Cette maison est devenue un lieu de tournage pour un second film québécois en un an. (Photo Le Reflet du Lac/Archives - Dany Jacques)



Caroline Dhavernas, Lise Roy, Aaron Adams et Marc Bendavid sont les principaux acteurs du film. (Photo gracieuseté)

NCH | Upper Connecticut Valley Hospital



UCVH est un hôpital situé à quelques minutes de la frontière canado-américaine.

L'hôpital de Colebrook lance son programme international de services aux résidents des Cantons de l'Est

Nous offrons un accès rapide aux **services de laboratoire, d'imagerie diagnostique et de coloscopies.**

- Test sanguin de laboratoire
- Ultrason
- Colonoscopie, endoscopie
- Mammographie
- Radiographie, tomodensitométrie et IRM
- La densitométrie osseuse

Pour plus d'informations sur nos services ou pour prendre rendez-vous, visitez www.ucvh.org/Quebec ou composez le 1-888-999-1867 (sans frais).



Merci de répondre à notre enquête anonyme.



Place au Festi-Musik de Stanstead en fin de semaine

DANY JACQUES
djacques@lerefletdulac.com

CULTUREL. C'est le week-end prochain (11 et 12 août) que se tiendra au Cercle de pierres de Stanstead la première édition du Festi-Musik.

Une programmation variée attendra les visiteurs grâce à la présence de neuf formations musicales. Les styles blues, country, jazz, rock et « rhythm and blues » animeront l'une ou l'autre des deux scènes, dès vendredi prochain, sur la coup de 18 h.

«Two of a Kind», «Slightly Haggard» et «Mike Goudreau & The Boppin Blues Band» figurent notamment sur la programmation musicale. Un gars de la place, Mike Goudreau, promet le même spectacle que son groupe a offert en juillet dernier au Festival de jazz de Montréal.

La journée sera particulièrement chargée samedi avec une exposition de voitures anciennes dès 11 h le matin. Suivront à compter de 13 h une série groupes musicaux pour offrir une animation presque sans arrêt jusqu'à 23 h.
Info : www.festimusikstanstead.com



« Mike Goudreau & The Boppin Blues Band » auront le mandat de clôturer le festival, samedi soir. (Photo gracieuseté)



64, rue Merry Nord
819 847-0470
vieuxclocher.com

 <p>MATTHIEU PEPPER DÉCOUVERTE DE L'ANNÉE OLIVIER 2023 mardi au samedi 8 au 12 août 2023</p>	 <p>STEVE HILL dimanche 13 août 2023</p>
 <p>MARIANA MAZZA mardi au samedi 15 au 19 août 2023</p>	 <p>2FRÈRES dimanche 20 août 2023</p>
 <p>JO CORMIER mardi au samedi 22 au 26 août 2023</p>	 <p>MARIO TESSIER jeudi au dimanche 31 août au 3 septembre</p>

VILLE DE **Magog**
Le Reffet du Lac
laTribune
102.7 rouge
ENERGIE 106.1
CALQ Conseil des arts et des lettres du Québec
BELLE GUEULE

Le microréseau de Lac-Mégantic



Un arrêt surprenant dans les Cantons-de-l'Est

Visites guidées gratuites
hydroquebec.com/visitez
Début de la visite à la gare patrimoniale

Q

LE REFLET DU LAC - www.lerefletdulac.com - Le 9 août 2023 - 15
1-692-1

■ **Atelier de verre des collines**

Atelier de vitrail à Ste-Catherine-de-Hatley, 25, chemin de la Montagne, ancienne caisse populaire. Cours et travail libre du lundi au vendredi. Inscriptions, mises sur une liste d'attente et renseignements au 819 574-7402 ou à atelierdeverredescollines@gmail.com. Suivez-nous sur Facebook!

■ **Auberge Ayer's Cliff**

Il y aura une « Soirée Glamour » le 10 août, dès 18 h, à l'occasion du 12^e anniversaire de l'Auberge Ayer's Cliff. Au programme: menu à la carte spécial, surprises sur place, spectacle de « Two of a kind », avec Valérie Crête et François Longpré, et DJ en soirée.

■ **Borderline Players**

La troupe de théâtre « Borderline Players » présentera un tout nouveau spectacle intitulé « Bride of Memphré » les 18 au 20 août et du 25 au 27 août, à l'Opéra Haskell de Stanstead. Il s'agit d'une comédie écrite et dirigée par le Stansteadois Ross Murray. Pour plus d'information ou réserver sa place: email borderlineplayers@outlook.com ou borderlineplayers.org.

■ **Cabaret de l'Auberge**

Cinq prestations musicales se tiendront à l'Auberge de jeunesse Magog-Orford (12 août, 9 septembre et 7 octobre). Info:

aubergemagogorford.com

■ **Concerts Dreamland**

Voici les concerts gratuits à venir les samedis à 19h au parc Dreamland de North Hatley. 12 août: 125^e Souper dans le parc. 13 août: Mick Hall, Kevin Groves et Jeff Coates. 19 août: Jon Macaulay. 26 août: Late Bloomers. 2 septembre: Jeff Coates et Jon Geary.

■ **Maison Merry**

Le traditionnel pique-nique historique aura lieu le 20 août prochain de 11 h à 15 h 30. Beau temps, mauvais temps, il y aura des jeux d'antan, de la musique, des animations historiques et d'autres surprises.

■ **Marché de la rentrée**

Il y aura un Marché de la rentrée les 26 et 27 août, de 9 h 30 à 16 h, au Club Aramis de Magog (464, rue Ruisseau-Rouge) avec plusieurs marchands et artisans de tout genre ainsi qu'une exposition de voitures. Pour info: www.creations6sens.com.

■ **Microbrasserie des Cantons**

Voici les spectacles à venir: Marily Dorion (9 et 12 août), Matt Gibb et Sabb Ryna (10 et 20 août), Riverside (13 août), Quédam (16 août) et Lili-Rose Vallière (17 août).

■ **Musée Colby-Curtis**

Exposition « De la terre sous les ongles ».

Les visiteurs plongent dans un univers féminin, celui du jardin, combinant plus d'une centaine de photographies des artistes Anne-Marie Proulx et Sara A.Tremblay et des objets historiques de la collection du Musée. L'exposition est une collaboration entre les artistes et les commissaires Samuel Gaudreau-Lalande et Julie-Ann Latulippe. Info: 819 876-7322 ou colbycurtis.ca.

■ **Musée international d'art naïf de Magog**

Jusqu'au 17 septembre, le Musée international d'art naïf de Magog présente 60 oeuvres de Sylvie Gélinau, artiste montréalaise qui a connu beaucoup de succès au cours des 21 ans de sa carrière de peintre, débutée en 1976. Elle a notamment exposé à Montréal, Toronto, Paris et en Suisse. Pour plus d'info: 819 843-2099.

■ **Société d'histoire du Canton d'Orford**

Il y aura une conférence et un pique-nique le 10 août à 10 h 30, sur le site des Herbes Orford situé au 6749, route 220 à Orford. Le thème de la conférence sera l'histoire du Festival du lac Bowker présentée par Madeleine Bouthillette, Céline du Sablon et Jane Jenson. Merci de confirmer votre présence: orfordshco19@gmail.com.

■ **Studio Georgeville**

Introduction à la peinture de papillons

réalistes avec Sylvia Rack les lundi 14 et 21 août de 9 h 30 à 13 h. Coût pour les deux sessions: 185 \$. Réservez au studiogeorgeville@gmail.com ou 819 843-9992. Un lancement de livre aura lieu le 20 août à 11 h. Il s'agit du roman « Key to the highway » de l'auteur Richard Andrews. L'entrée est gratuite.

■ **Théâtre La Marjolaine**

Présentation du théâtre musical « Newton et les corps célestes » jusqu'au 19 août. Aussi, spectacle de Marc Messier « Seul en scène », les 31 août, 1^{er}, 2 et 3 septembre. La Marjolaine propose aussi des soirées micro-ouvert au Piano rouge les 28 août et 25 septembre. Info: lamarjolaine.info ou 450 297-0237.

■ **Théâtre Piggery**

Le 19 août à 20 h, il y aura un concert-bénéfice de « Bowser and Blue » au profit du projet de restauration de l'église Saint-James. Billets en vente au coût de 35 \$.

■ **Vieux Clocher de Magog**

Matthieu Pepper (8 au 12 août), Steve Hill (13 août), Mariana Mazza (15 au 19 août), 2Frères (20 août), Jo Cormier (22 au 26 août), Mario Tessier (31 août au 3 septembre), Philippe Laprise (8 et 9 septembre), Olivier Martineau et Mathieu Cyr (15 et 16 septembre) et Lulu Hugues (22 septembre). Info: 819 847-0470.

Le Reflet du Lac.com

VOTRE MÉDIA D'ICI

AIDEZ-NOUS À BÂTIR NOTRE COMMUNAUTÉ!

Facebook et Google ont annoncé qu'ils bloqueront le contenu des nouvelles sur leurs plateformes.

ABONNEZ-VOUS à nos infolettres pour ne rien manquer de vos nouvelles locales.

S'ABONNER

lerefletdulac.com



Festival Esprit de Potton

Retour de la grande fête annuelle à Mansonville

DANY JACQUES

djacques@lerefletdulac.com

ÉVÉNEMENTS. La grande fête annuelle à Mansonville, le Festival Esprit de Potton, sera de retour en musique, cirque, magie, danse, méchoui et beaucoup plus au parc de la rivière Missisquoi-Nord, les 18 et 19 août.

Le secteur André-Gagnon de ce parc accueillera un souper méchoui au profit du Marché couvert de Potton, le vendredi dès 17 h. Suivra un grand bingo, dont les revenus iront au Centre d'action bénévole de la Missisquoi-Nord (CABMN). Le groupe folk-country-rock du Nouveau-Brunswick, La Patente, terminera la soirée.

Samedi sera une journée fort occupée. Elle débutera avec un déjeuner de crêpes organisé par la banque alimentaire du CABMN Partage/Share.

Pendant que le marché public distribuera ses produits frais, il y aura une animation musicale assurée par le Homebrew Dixieland Band et des jeux pour toute la famille.

S'ajouteront d'autres activités comme un spectacle de danse de la Maison des jeunes de Mansonville et une performance des cyclistes du « Wolf Bike Park » sur la piste de style « pumptrack ».



Le Festival Esprit de Potton se tiendra les 18 et 19 août prochains. (Photo gracieuseté - Émilie Hébert-Larue)

Un volet musical animera la soirée avec le groupe jazz de Sherbrooke, Bluestone Trio, Réjean Turbide et le groupe local Leadville Union. Des feux d'artifice sont prévus vers 21 h 30 entre deux prestations.

S'ajoutent une Zone détente Desjardins sous l'abri multifonctionnel du parc et une projection extérieure du film québécois « Mon cirque à moi », le jeudi 17 août en pré-ouverture du festival. Ce rendez-vous est à la place de la Grange-Ronde, de 20 h 30 à 22 h. En cas de pluie, le film sera présenté au sous-sol de l'église Saint-Cajetan à 19 h 30. Apportez vos chaises, l'organisme Cinéma Potton s'occupe du popcorn.

Info: potton.ca/festival2023

La popularité du Vieux Clocher ne se dément pas

PIERRE-OLIVIER GIRARD

p-ogirard@lerefletdulac.com

DIVERTISSEMENT. Les années se suivent et se ressemblent pour le Vieux Clocher de Magog, qui connaît une fois de plus une saison estivale fort occupée alors que la plupart des spectacles ont été présentés à guichets fermés.

Ce succès n'est évidemment pas le fruit du hasard. Non seulement la salle de spectacle tire profit de l'arrivée massive de touristes dans la région, mais l'endroit a aussi proposé une programmation de haut calibre au cours des dernières semaines.

Certains artistes ont pratiquement adopté le Vieux Clocher comme deuxième maison, en présentant cinq spectacles en autant de soirs, comme Simon Leblanc, Christine Morency et Dominic Paquet. « Les ventes sont au rendez-vous, alors on est très contents. À part quelques exceptions, tous les spectacles de juin et juillet se sont déroulés devant une salle comble, se réjouit le directeur artistique du Vieux Clocher, Bernard Caza. Notre avantage, sur d'autres attractions, est que les gens viennent chez nous, beau temps, mauvais temps. Et ils ont l'embarras du choix pour choisir la journée que leur convient le mieux. »

Pour le mois d'août, d'autres humoristes s'y arrêteront pour quelques soirs consécutifs, dont Matthieu Pepper (gagnant de l'Olivier Découverte de l'année en 2023), Mariana Mazza, Jo Cormier et Mario Tessier. Entre deux changements de décor, le public aura aussi la chance de renouer avec Steve Hill, qualifié récemment dans La Presse comme le meilleur guitariste au Québec, et les 2Frères, que pour nommer ceux-ci. « À cette période-ci de l'été, contrairement au début, les gens ont tendance à réserver à la dernière minute, poursuit le directeur



Le Vieux Clocher de Magog a affiché complet pratiquement tous les soirs depuis le début de l'été. (Photo Le Reflet du Lac - Pierre-Olivier Girard)

artistique. Il y a encore des billets qui sont disponibles pour la plupart des spectacles, alors c'est le temps d'en profiter avant qu'il ne soit trop tard. »

UN GRAND PARI MI LES GRANDS

Pour ceux qui aiment planifier des mois d'avance, le Vieux Clocher a déjà affiché plusieurs spectacles pour l'automne ainsi que l'hiver à venir... et même pour l'été 2024. Invité à nommer un rendez-vous à ne pas manquer, Bernard

Caza a pointé en direction d'un bon ami, Plume Latraverse, qui s'arrêtera à Magog pour deux soirs en octobre prochain. « Plume, c'est un des grands auteurs au Québec, avec un style bien à lui. À la fin des années 70 et 80, c'est lui et Gerry Boulet avec Offenbach qui remplissaient les Plaines d'Abraham et qui ont ouvert le bail lors de la naissance des grands festivals québécois. C'est un privilège de l'accueillir encore ici, surtout que c'est lui qui nous appelle pour venir jouer au Vieux Clocher ! », conclut-il.

Revivre l'histoire grâce au trottoir des artistes

PIERRE-OLIVIER GIRARD

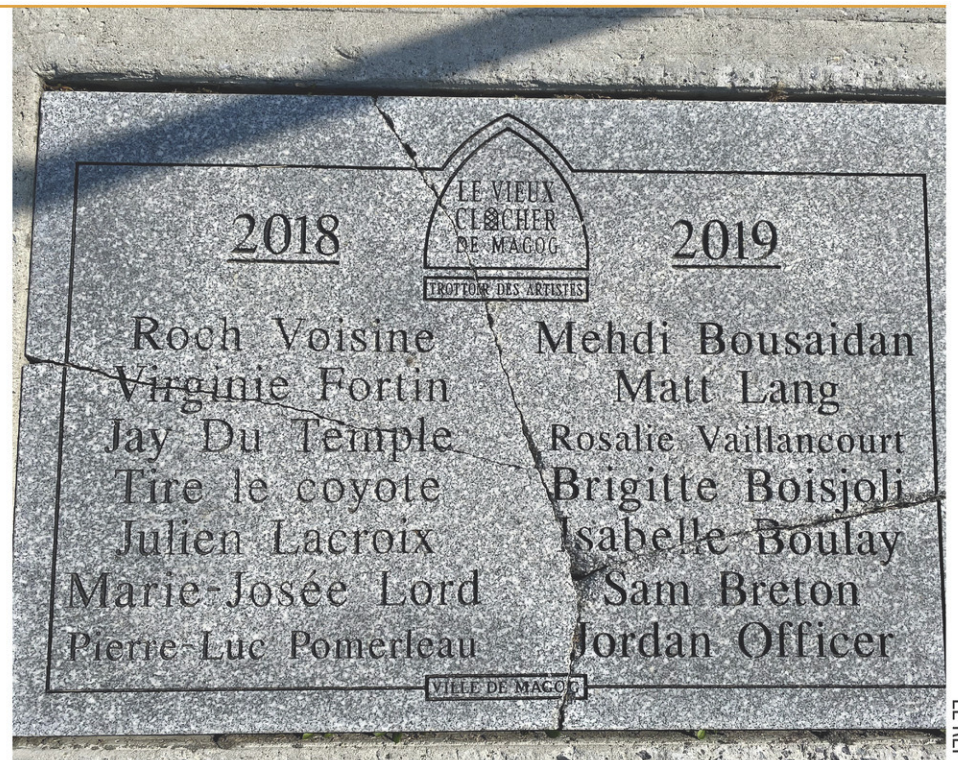
p-ogirard@lerefletdulac.com

SOUVENIRS. Si certains se posaient la question, le trottoir des artistes sur lequel les spectateurs déambulent pour se rendre jusqu'au Vieux Clocher est toujours bien vivant, au centre-ville de Magog.

Le directeur artistique de cette salle de spectacles, Bernard Caza, confirme qu'il n'y a pas eu d'ajout de tuiles commémoratives depuis 2019 en raison de la pandémie, mais que le projet demeure bel et bien vivant. « Notre souhait est évidemment de le continuer en collaboration



Plusieurs grands noms de la musique québécoise figurent sur la première tuile du trottoir des artistes. (Photo Le Reflet du Lac - Pierre-Olivier Girard)



La plus récente plaque du trottoir des artistes se trouve sur la rue Merry, mais du côté du centre communautaire. (Photo Le Reflet du Lac - Pierre-Olivier Girard)

avec la Ville de Magog. D'ailleurs, certaines personnes pensent que le trottoir arrête au bout du Vieux Clocher, mais ce n'est pas le cas. Il suffit de traverser la rue puisque la plaque la plus récente se retrouve de l'autre côté, devant le centre communautaire, et il continuera à cet endroit pour les années à venir», fait savoir M. Caza.

La première plaque du « Hollywood Boulevard » de la rue Merry soulève les années 1975-1976 et depuis, chaque nouvelle tuile regroupe le nom des artistes qui ont marqué l'endroit, à leur façon, ou qui en étaient à leur premier passage. Précisons qu'un artiste qui a déjà son nom inscrit sur la promenade ne peut y apparaître une deuxième fois.

La seule personnalité qui a eu droit à un honneur différent des autres est l'animatrice Sonia Benezra, qui s'est vu octroyer une plaque en forme d'étoile lorsqu'elle fut l'artiste invitée lors du passage de l'émission La petite séduction à Magog, à l'été 2015.

« Le Vieux Clocher fait partie lui-même de l'histoire de la chanson et de l'humour au Québec. Alors, lorsqu'on marche sur le trottoir du début jusqu'à la fin, on revit en quelque sorte l'histoire du « showbiz » québécois en pensant notamment à RBO, le Groupe Saguin, Michel Courtemanche et tous ceux qui ont influencé leur époque », conclut Bernard Caza.

Performances ahurissantes de nos cyclistes locaux

JÉRÉMY TRUDEL

jtrudel@lerefletdulac.com

CYCLISME. Les Magogois ont tout simplement dominé la compétition au Gravel Bikepacking Challenge (GBC) 500, le week-end dernier, à Magog. Âgé de 63 ans, Serge Lacroix a été le premier à terminer l'épreuve du 500 km sous la barre des 24 heures. Christian Vachon a également complété pour la première fois cette distance, lui qui a été contraint à l'abandon lors des deux dernières années.



À son arrivée, Christian Vachon était plus que fier d'avoir réussi ce défi éprouvant. (Photo Le Reflet du Lac - Jérémy Trudel)

« Il n'y a pas d'âge pour s'amuser », a lancé Serge Lacroix en entrevue avec le Reflet du Lac, au lendemain de son arrivée. Le sexagénaire a roulé pendant 22 h 51 minutes avant de terminer son parcours au Vélo Café Endurance Aventure, dimanche matin.

Celui pour qui cette passion du vélo a débuté il y a près de 50 ans explique qu'il s'est lancé ce défi pour se prouver à lui-même qu'il en était capable. « C'est la quatrième fois que je participe à cette épreuve, indique le cycliste. Les deux premières, je l'ai fait sans objectif précis. Puis l'année dernière, je voulais voir si je pouvais réussir sous la barre des 24 heures. J'ai échoué au premier essai, mais je me suis donné toutes les chances cette année. »

Serge Lacroix ajoute que malgré toute sa préparation dans les mois précédents l'épreuve, il ne savait pas s'il allait être en mesure

de la compléter. « Tu ne peux pas être confiant, insiste-t-il. Il y a tellement d'imprévus en gravel bike. Tu ne sais pas comment ton corps va réagir ou si tu vas avoir des ennuis mécaniques. J'avais un plan pour terminer en 23 h, je l'ai suivi à la lettre et j'y suis arrivé. »

M. Lacroix conclut en mentionnant qu'il espère avoir inspiré d'autres « vieux bonhommes » à poursuivre leurs objectifs. « Si ça peut les encourager à s'amuser, j'en serai très heureux, exprime-t-il. Ce n'est pas parce que l'on vieillit que l'on doit arrêter d'avoir du plaisir! »

AU TROISIÈME COUP DE PÉDALE

« J'en ai fait des affaires difficiles dans ma vie, mais ça, c'était vraiment dur », a commenté Christian Vachon, après avoir franchi pour la première fois le fil d'arrivée du 500 km aux côtés de sa conjointe. Le Magogois n'était pas parvenu à terminer l'épreuve lors des deux années précédentes en raison de blessures au genou.

Il explique que sa préparation et son alimentation au cours de l'épreuve ont joué pour beaucoup dans sa réussite. « C'était fou! Il y a tellement de gestion à faire, précise l'athlète. Il faut s'alimenter à la perfection. C'est ce que j'ai fait cette année que je n'ai pas fait les deux précédentes. Si tu arrêtes de manger, tu arrêtes d'avancer. C'est aussi simple que ça. »

Il ajoute également que sans son équipe, cet exploit n'aurait pas été possible. « Ça fait toute la différence d'avoir une équipe pour t'accompagner, insiste Christian Vachon. Ça prend vraiment des gens dédiés autour de toi pour réussir une épreuve comme celle-là. »

L'homme derrière la Fondation Christian Vachon, qui soutient les jeunes issus de milieux défavorisés, termine en disant



Serge Lacroix a fait honneur à sa région avec son incroyable performance au 500 km. (Photo Le Reflet du Lac - Marco Bergeron)

que cette cause est ce qui le pousse continuellement à dépasser ses limites. Il précise également qu'un vélo de la compagnie Argon 18, commanditaire du GBC 500, sera notamment mis en vente prochainement. Les profits iront directement à la fondation.

RÉSULTATS

Plusieurs autres athlètes ont offert de belles performances au cours de la fin de semaine. Au 500 km chez les dames, c'est la Drummondvilloise Anne Bastin qui a complété le parcours en premier en 23 h 45 minutes. L'ex-Olympienne et ancienne députée fédérale, Lyne Bessette, a été la plus rapide au 250 km. Elle devait rouler avec son amie et ancienne rivale Geneviève Jeanson. Cette dernière a finalement terminé environ une heure après sa partenaire de route. Chez les hommes, c'est le jeune cycliste sherbrookoï Julien Gagné qui s'est emparé de la plus haute marche du podium au 250.

Anne Bastin était gonflée à bloc sur la ligne de départ. Photo Le Reflet du Lac - Marco Bergeron)



Pour réussir les épreuves du GBC 500, les athlètes doivent garder la même vitesse de croisière le jour et la nuit. (Photo Le Reflet du Lac - Marco Bergeron)

500 kilomètres en l'honneur de son grand-père

JÉRÉMY TRUDEL

jtrudel@lerefletdulac.com

CYCLISME. C'est avec beaucoup d'émotions qu'Anne Bastin a franchi la ligne d'arrivée du GBC 500, dimanche matin. Première femme à terminer l'épreuve du 500 km avec un chrono de 23 heures et 45 minutes, la cycliste été chaudement accueillie par sa famille, et sous le regard d'une personne très importante à ses yeux.

« Je suis en extase, a exprimé Anne Bastin quelques minutes après son arrivée au Vélo Café Endurance Aventure à 8 h 05. Je suis tout simplement aux anges d'avoir réussi. »

La Drummondvilloise a passé les sept derniers mois à s'entraîner spécifiquement pour cet événement. Si la tâche lui semblait impossible au départ, elle s'est fixée l'objectif de se dépasser et de réussir cet exploit que très peu ont accompli. « Au départ, je visais à le faire en moins de 30 heures, explique-t-elle. À un certain moment, j'ai réalisé que j'étais capable de le faire en moins d'une journée, et j'ai tout fait pour que ça arrive. »

Rappelons que terminer l'épreuve du GBC 500 en moins de 24 heures n'est pas tâche facile. Seulement une poignée d'athlète y est parvenue depuis la création de la compétition. « C'est vraiment impressionnant, précise l'un des organisateurs de la course, Bastien Michaud. En plus de la distance, les athlètes doivent travailler avec le dénivelé, les imprévus mécaniques, la fatigue et les conditions imprévisibles tout en s'assurant d'avoir une alimentation impeccable. Anne a réellement de quoi être fière. »

LE VÉLO, UNE HISTOIRE DE FAMILLE

Anne Bastin ne s'en cache pas, sa famille a joué un rôle plus qu'important pour ce qu'elle décrit comme étant la plus grande réalisation de sa carrière sportive. Cependant, c'est quelqu'un qui n'était pas présent à son arrivée qui aura inspiré le plus la cycliste.

« C'est mon grand-père qui m'a transmis la passion du vélo et il est décédé depuis maintenant 10 ans, précise-t-elle en retenant quelques larmes, mais le sourire bien grand. Il était avec moi tout au long de l'épreuve et d'avoir réussi après tous ces efforts, pour lui rendre honneur, ça signifie tout pour moi. »

« C'est lui qui nous a tout enseigné, ajoute son père, Gauthier Bastin. L'humilité et comment traverser l'adversité pour en ressortir plus fort. C'était un modèle à suivre. »



L'un des organisateurs derrière le GBC 500, Daniel Poirier. (Photo Le Reflet du Lac - Marco Bergeron)



Anne Bastin est ici accompagnée de sa grand-mère, de sa sœur et de ses parents Gauthier et Isabelle. (Photo Le Reflet du Lac - Jérémy Trudel)

De retour à Magog après 5000 kilomètres à travers le pays

JÉRÉMY TRUDEL
jtrudel@lerefletdulac.com

CYCLOTOURISME. Alain Gauthier a complété lundi midi un périple de 42 jours à vélo qu'il a débuté à Vancouver, en juin dernier. Au total, le Magogois aura roulé à travers le Canada pendant 5067 kilomètres, jusqu'à son domicile, sur la rue Merry Nord.

C'est un projet que le cycliste envisageait depuis longtemps. Cependant, en raison de la pandémie, il a dû attendre quelques années avant de pouvoir réaliser cet exploit. « Ça trotait dans ma tête depuis un bon moment déjà, indique M. Gauthier. J'avais déjà fait quelques voyages de cyclotourisme, mais jamais de cette ampleur. »

À 59 ans, Alain Gauthier se dit encore très en forme et toujours prêt à relever de nouveaux défis. Il ajoute qu'il s'est entraîné avec rigueur pour cette traversée. « Je savais que ce ne serait pas facile, admet-il. Pour me préparer, j'ai effectué plusieurs sorties avec mes bagages

de 100 à 150 km par jour. À mon départ de Vancouver, j'étais fin prêt. »

UNE FIN DE PARCOURS IDÉALE

S'il mentionne avoir observé de superbes paysages lors de son voyage entre les provinces canadiennes, en plus de faire de belles rencontres avec d'autres amateurs de cyclisme, c'est son arrivée dans son patelin qui a fait sortir ses émotions. « J'ai eu droit à trois merveilleux comités d'accueil dans les derniers kilomètres de mon voyage. Mon épouse et un couple d'amis m'ont accompagné pour terminer le parcours, d'autres étaient installés un peu plus loin pour m'encourager comme ma nièce ainsi que mon beau-frère qui m'attendaient à la maison avec une pancarte pour me féliciter. Je mentirais si je disais que je n'ai pas eu à travailler fort pour retenir mes larmes à mon retour chez moi. »

Le retraité termine en disant qu'il profitera des prochains jours pour se remettre de cette aventure. Un repos, admettons-le, bien mérité.



Alain Gauthier a visité plusieurs provinces au cours de son voyage transcanadien. (Photo gracieuseté)

La « XMAN Race » du Mont-Orford en photos

Après une pause de trois ans, la « XMAN Race » a fait un grand retour au Mont-Orford le week-end dernier, au grand plaisir des nombreux participants qui étaient présents. Voici quelques clichés captés à cette occasion par notre photographe Marco Bergeron.



Alcooliques Anonymes

Pour obtenir des informations sur notre groupe d'entraide à Magog, contactez le 819 868-0707.

Al-Anon – groupes familiaux

Est-ce que la consommation d'alcool d'un parent ou d'un ami vous dérange? Al-Anon pourrait vous aider. Nous vous attendons tous les lundis, à 19h 15, à l'église Saint-Patrice (porte à gauche «Salle Sainte-Anne»). Votre anonymat sera pleinement respecté.

AQDR Memphrémagog

Le bureau sera fermé pour la période estivale jusqu'au 11 août inclusivement. Pour payer votre carte de membre, vous pouvez nous faire parvenir un chèque par la poste à l'adresse suivante: 95, rue Merry Nord, bureau 223, Magog, J1X 2E7, ou vous présentez à nos bureaux à notre retour le 14 août.

Association des retraités de Magog

L'Association des retraités de Magog, située au centre communautaire de Magog (95, rue Merry Nord), est à la recherche de choristes pour sa session débutant le 6 septembre afin de compléter son ensemble vocal «Femmes de Choeur». Nous avons un répertoire varié avec pratique hebdomadaire les mercredis matins de 9h à 11h 30. Pour s'inscrire: 819 620-4000 (Josette).

Banque Alimentaire Memphrémagog

La Banque alimentaire Memphrémagog recherche un chauffeur bénévole disponible les lundis après-midi entre 13h et 16h. Son rôle serait d'effectuer des livraisons à l'aide de notre fourgonnette réfrigérée à toit élevé. La conduite de ce véhicule nécessite un permis de conduire classe 5 (régulier). Info: 819 868-4438 ou www.banquealimentaire.ca.

Bingo à l'église St-Jean-Bosco

Une soirée de bingo a lieu tous les mardis soirs à 19h au sous-sol de l'église St-Jean-

Bosco, à la salle Vel-Poitras.

Boomers du Memphrémagog

Les activités de randonnée pédestre se poursuivent tous les mercredis dès 9h 15 au stationnement du Moulin à Magog. Golf entre amis le 15 août à 15h au Club de golf du Mont-Orford. Coût: 31 \$ plus taxes. Pour réserver: 819 843-4783 (Émile Hallée). Collecte de sang à l'église St-Jean-Bosco le 17 août, de 13h 30 à 19h 30.

CAB de Stanstead

La popote roulante est fermée jusqu'au 14 août inclusivement. Pour info: 819 876-7748.

Centre d'action bénévole de Magog (Carrefour du partage)

Voici le menu de la semaine du 14 au 18 août. Lundi: cigares au chou. Mardi: saucisses porc et boeuf. Mercredi: jambon froid garni. Jeudi: steak de bavette. Vendredi: filet de saumon. Pour commander: 819 843-8138, poste 1 ou popote@cabmagog.com.

Centre de prévention du suicide - Estrie

Toute les personnes suicidaires, leurs proches et les personnes endeuillées par suicide ayant besoin d'aide sont invités à utiliser la ligne d'intervention provinciale en prévention du suicide, le 1 866 APPELLE (1 866 277-3553). Les intervenants de cette ligne pourront par la suite, lorsque prescrit, faire une référence vers les services d'intervention face à face de JEVI. Les personnes en demande d'aide peuvent aussi contacter un intervenant en prévention du suicide via le site Internet.suicide.ca. **Suite à la page 23**

ANNONCES CLASSÉES

1 866 637-5236
annoncesclassées@hebdos.com

205 - Logement appart à louer

2-1/2 semi meublé, 575\$/mois tout inclus, rue Principale Ouest, centre-ville, disponible 1er août, références demandées, 819-446-2233

585 - Serv. financier

Financement Hypothécaire Privé et Automobiles à vendre. Aucun Cas Refusé. 1-866-566-7081

Centre-Ville Magog, loft, 2-1/2, 3-1/2, meublés ou non. Chauffés/éclairés, internet haute vitesse, buanderie, stationnement. Libres. 695\$ et +. 514-952-9517, 514-992-8009, 819-843-8197

605 - Emplois divers

RECHERCHE coiffeur(se) avec auto pour résidence personnes âgées autonomes, centre d'accueil, hôpital. Clientèle assurée. 514-766-3553, 1-800-448-3553

220 - Condos lofts et maisons de ville à louer

CONDO neuf, Orford, 4-1/2, électroménagers fournis, garage chauffé. Patio de 21'X20', dans la nature. 1er septembre. 1,975\$. 514-984-1239

Vous avez un dossier judiciaire? Pour une recherche d'emploi ou une demande de pardon, le Centre OPEX peut vous aider. Service gratuit. 8 1 9 - 8 6 8 - 4 1 3 3 * Avec la participation financière du Gouvernement du Québec.

424 - Astrologie

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

925 - Roulotte | Maisons mobiles | Tente-roulotte

ROULOTTE 2017, très propre, peu utilisée. 18', lit double + lit superposé. Accessoires inclus. 819-238-1337

TEL-JEUNES
1 800 263-2266

EMPLOIS Le Reffet du Lac
lereffetdulac.com/emplois

AVIS PUBLIC

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 200, chemin Sainte-Foy, bureau 400, Québec (Québec) G1R 1T3.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Lessard, François 854 Chemin des Diligences Eastman (Québec) JOE 1P0	Un restaurant.	HUITSQATRE TABLE D'HÔTE 854 Chemin des Diligences Eastman (Québec) JOE 1P0 Dossier: 10214452

Québec

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 200, chemin Sainte-Foy, bureau 400, Québec (Québec) G1R 1T3.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9495-1019 Québec inc. 51 Carré Copp Stanstead (Québec) JOB 1T0	Cession totale d'un permis restaurant avec option traiteur et d'un permis bar localisé sur la terrasse.	AUBERGE MCGOWAN 51 Carré Copp Stanstead (Québec) JOB 1T0 Dossier: 437616

Québec



ALEXANDRE AUBRY
alexandre.aubry.astrologue
alexandre@norja.net
514 667-4803

SEMAINE DU 13 AU 19 AOÛT 2023



BÉLIER (21 MARS - 20 AVRIL)
Vous vous retrouverez sous les projecteurs. Vous prendrez en charge un groupe où il sera question de défendre votre communauté. Charismatique, vous êtes quelqu'un d'important pour votre entourage, ce qui pourrait aussi gonfler votre estime personnelle.



TAUREAU (21 AVRIL - 20 MAI)
Vous passerez du temps à organiser la fameuse rentrée scolaire si vous avez de jeunes enfants. Un déménagement est possible, ou alors ce seront de grandes transformations à la maison que vous entreprendrez. Célébataire, un coup de foudre vous attend!



GÉMEAUX (21 MAI - 21 JUIN)
Vous n'avez pas la langue dans votre poche et vous vous permettez de dire tout haut ce que les autres pensent tout bas, ce qui aura le mérite d'attirer l'attention sur vos opinions. Face à une situation financière difficile, vous trouverez les solutions nécessaires.



CANCER (22 JUIN - 23 JUILLET)
Côté professionnel, la compétition vous courti- sera et on vous fera une offre difficile à refuser. Vous courez dans tous les sens à la fois pour un membre de la famille. En amour, une personne dans votre cercle d'amis pourrait vous faire une déclaration qui vous laissera perplexe.



LION (24 juillet - 23 août)
Un nouvel emploi ou une nouvelle vie se concrétise. Vos rêves se réalisent enfin! Vous serez des plus enthousiastes devant les nouvelles opportunités qui vous sont proposées. En amour, la vie mettra sur votre route quelqu'un de très romantique.



VIERGE (24 août - 23 septembre)
Devant un manque d'énergie, un deuxième café s'impose avant d'entreprendre la journée de travail. Si votre santé est précaire, vous trouverez les bons traitements et obtiendrez ainsi une meilleure qualité de vie. Le stress peut être une source d'énergie momentanée.



BALANCE (24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)
Vous n'avez d'autre choix que d'affronter vos blocages pour surmonter les embûches. Vous devrez négocier avec de nombreuses personnes en même temps, provoquant ainsi un certain stress. Vous vous ferez de nouvelles amitiés et vous élargirez vos réseaux sociaux.



SCORPION (24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)
Au travail ou autre, il y aura constamment des urgences à prendre en charge, tout est à faire pour hier. Certains proches sauront vous aider à décrocher pour prendre du recul. Pour le couple, il serait essentiel d'établir un objectif commun pour assurer votre avenir ensemble.



SAGITTAIRE (23 NOVEMBRE - 21 DÉCEMBRE)
Amusez-vous à organiser une escapade des plus intéressantes en nature. Vous avez besoin de vacances et devrez les préparer à l'avance pour rendre possible cette aventure qui sera inoubliable pour vos proches et vous.



CAPRICORNE (22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)
Les projets d'envergure apportent souvent une forme d'angoisse terrifiante. La persévérance est la clé du succès et n'ayez pas peur du changement, il vous sera favorable. Si vous avez toujours les émotions à fleur de peau, apaisez-les en prenant du recul.



VERSEAU (21 janvier - 18 février)
Avant de prendre une décision concernant plusieurs personnes, il serait judicieux de les consulter afin d'obtenir leur consentement. Au boulot, vous devriez conclure une entente qui sera très profitable matériellement à la suite de longues négociations.



POISSONS (19 FÉVRIER - 20 MARS)
Il est temps de prendre soin de vous! En changeant certaines habitudes, vous retrouverez un meilleur dynamisme et votre joie de vivre deviendra contagieuse. Des efforts sont nécessaires pour retrouver la santé, votre médecin saura vous le dire.

SOLUTION DU MOTS CROISÉS N°829

SOLUTION DU SUDOKU N°829

5	4	9	3	2	6	5	8	1	7
2	8	7	5	4	9	6	1	3	7
6	1	8	9	2	7	4	5	3	6
9	3	6	7	8	2	5	9	4	1
7	6	3	7	1	2	4	8	5	9
8	3	7	9	4	1	5	6	9	2
1	6	5	9	4	1	7	3	8	2
4	6	5	9	4	1	7	3	8	2
8	3	7	9	4	1	5	6	9	2

Ne manquez pas nos
MOTS CROISÉS
en ligne à tous les jours sur
lerefletdulac.com

O K U

JEU N° 829

		3			5					
	2	1		9						
										9
			1							
9					4			7		
6		8		2				5		
			7				5	9		
							6	3		
	4			1						8

RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

M O T C A C H É

THÈME:
RETOUR À L'ÉCOLE
6 LETTRES

- A Autobus
- B Bibliothèque
- C Cadenas
- Cafétéria
- Cahier
- Cartable
- Casier
- Chaise
- Collège
- Cours
- Crayon
- Culture
- D Devoir
- Dictée
- Directeur
- E Écriture
- Éducation
- Élève
- Enseignant
- Études
- Étudiant
- Examen
- F Formation
- Français
- G Gymnase
- H Histoire
- Horaire
- I Informatique
- L Leçon
- Livre
- M Matériel
- Matière
- Mathématiques
- Musique
- N Note
- O Ordinateur
- P Papier
- Primaire
- Professeur
- Programme
- Pupitre
- R Recherche
- Récréation
- Règle
- Rentrée
- S Sciences
- Secondaire
- Stylo
- T Tablette
- Test
- Théâtre
- U Université

F	S	R	N	F	E	M	E	P	N	R	E	L	B	A	T	R	A	C	N
O	C	C	E	I	R	R	U	S	U	O	E	E	T	U	D	E	S	R	O
R	E	A	I	C	T	A	I	S	I	P	C	C	O	L	Y	T	S	E	I
M	U	H	A	E	H	E	N	A	I	A	I	E	R	V	I	L	T	N	T
A	Q	I	I	G	N	E	L	C	R	Q	H	T	L	E	H	U	E	T	A
T	E	E	R	Y	O	C	R	L	A	O	U	C	R	I	A	L	S	R	C
I	H	R	E	M	Y	A	E	C	U	I	H	E	S	E	E	T	T	E	U
O	T	D	T	N	A	S	A	S	H	B	S	T	L	R	X	V	I	E	D
N	O	I	E	A	R	I	L	D	R	E	O	B	S	D	E	A	E	O	E
E	I	C	F	S	C	E	I	U	E	I	A	E	A	A	E	I	M	L	N
R	L	T	A	E	I	R	E	R	R	T	P	E	R	U	N	V	P	E	E
E	B	E	C	R	E	T	I	E	E	R	T	E	C	I	T	E	O	A	N
I	I	E	E	C	A	A	T	M	O	I	C	S	R	O	A	O	D	I	P
T	B	T	T	N	D	A	M	F	S	R	N	O	T	E	L	M	B	A	R
A	A	E	I	N	B	A	E	R	I	C	O	U	R	S	G	L	I	U	C
M	U	D	O	L	R	S	E	T	E	R	U	T	L	U	C	L	E	R	S
R	R	C	E	G	S	V	U	T	N	A	N	G	I	E	S	N	E	G	P
O	E	T	O	E	I	R	I	N	F	O	R	M	A	T	I	Q	U	E	E
S	T	R	U	N	E	S	E	U	Q	I	T	A	M	E	H	T	A	M	S
E	P	R	U	E	T	H	E	A	T	R	E	E	T	U	D	I	A	N	T

- R Recherche
- Récréation
- Règle
- Rentrée
- S Sciences
- Secondaire
- Stylo
- T Tablette
- Test
- Théâtre
- U Université

Solution de ce mot caché :
CLASSE

M O T S C R O I S É S

JEU N° 829

1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11
12							13				
14						15		16			
17			18				19				
20		21								22	
		23			24			25	26		
27	28			29		30		31		32	
33				34	35					36	
37			38					39			
	40					41		42			
43					44						
45										46	

HORizontalement

1. Acteur qui a le rôle principal.
12. État d'Europe et d'Asie.
13. Se décider.
14. Orifice respiratoire des plantes.
16. Éclate.
17. Cale en forme de lettre.
18. Vanité tirée de petites choses.
20. Incontrôlé.
23. 52 semaines.
24. Le soleil s'y lève.
25. Prénom anglais.
27. Pas sobres.
30. Armée républicaine irlandaise.
32. Cinq cent un.
33. Connue pour son foie gras.
34. Tisane.
37. Sans domicile fixe.
39. Collé au corps.
40. Reptile.
42. Rapport logique.
43. Très fin.
44. Irascible.
45. Charme.
46. Greffé.

VERTICALEMENT

1. Somme versée à titre d'acompte.
2. Finasser.
3. Service militaire au Moyen Âge.
4. Romanichelle.
5. Sauce provençale.
6. Agar-agar.
7. Monoxyde d'azote.
8. Terme de judo.
9. Monuments funéraires.
10. Caboche.
11. Période historique.
15. Sensible à l'usure.
19. Indésirable.
21. Quelquefois.
22. Insigne.
26. Raffolent de.
28. Du bleu et du rouge.
29. S'attaque au système immunitaire.
31. Cloporte d'eau douce.
35. Homme de main.
36. De l'iris de l'œil.
38. Bleu du ciel.
41. Exprime.
43. À toi.

SOLUTIONS À LA PAGE 21

Suite de la page 21

■ Centre des femmes Memphrémagog

Le centre est fermé jusqu'au 10 août inclusivement. De retour le lundi 14 août. Dévoilement des activités le 6 septembre, à 13h30. Inscription obligatoire pour toutes les activités au 819 868-0302.

■ Choeur des gens heureux

Pourquoi ne pas joindre le Choeur des gens heureux de Magog, un groupe d'une quarantaine de choristes amateurs, où pour chanter, il n'est pas nécessaire de connaître la musique et d'apprendre tout par coeur? Les répétitions ont lieu les mardis de septembre à mai, de 12h30 à 15h, au sous-sol de l'église Saint-Patrice de Magog. À l'automne 2023, les répétitions débiteront le 12 septembre. Info: 450 297-0479.

■ Club La Missisquoise

Spectacle le 12 août avec soirée chantante et dansante et service de bar. Réservez votre place à lamissisquoise@axion.ca. Le pickleball est toujours en fonction cet été. Promotion estivale pour le mini-gym: gratuit les lundis, mercredis et vendredis, de 9h à 12h, sur réservation, jusqu'au 1^{er} septembre. Les détails sont sur notre site web: lamissisquoise.com.

■ Club St-Jean-Bosco Fadoq

Tout le mois d'août, les pratiques de danse avec France se déroulent de 19h à 21h. À tous les membres du Club, notre repas gratuit de hot dogs aura lieu le mardi 22 août à midi. Réservation obligatoire avant le 17 août au 819 843-9475 ou 819 769-8501. Les inscriptions à nos activités se feront lors de cette journée.

■ Comité des usagers et résidents de Memphrémagog

Lorsque vous allez à l'hôpital, au CLSC de Magog, Stanstead ou Potton, et au CHSLD de Magog, prenez quelques minutes pour compléter un feuillet de sondage près de nos vitrines d'informations dans les salles d'attente afin de nous informer de votre satisfaction sur les services reçus. Pour améliorer les soins et services, nous avons besoin de vos commentaires. Pour nous joindre: 819 843-2572, poste 2639 ou cusagers.mm@ssss.gouv.qc.ca.

■ Comptoir familial de la rue Lasalle

Organisme à but non lucratif recueillant les dons de vêtements pour en disposer à prix modiques. Voici les heures d'ouverture: mardi (13h à 15h30), mercredi (13h à 15h30) et jeudi (13h à 17h). Le comptoir est situé au 145, rue Lasalle à Magog.

■ Danse Omerville

Danse en ligne et sociale avec orchestre tous les samedis au sous-sol de l'église St-Jude de 19h30 à 22h30. Info: 819 843-6276.

■ Ensemble vocal Octavia

L'Ensemble vocal Octavia (Daniel Bisson) aurait besoin de toutes les voix (sopranos, altos, ténors et basses) en vue de son concert pour le printemps 2024, ayant pour thème « L'Envolée ».

Méthode d'apprentissage facile et conviviale. Les répétitions se tiendront les jeudis, de 9h45 à 12h, dès le 7 septembre à Loisirs Acti-Famille (6670, rue Émery-Fontaine à Sherbrooke). Info et réservation: ev.octavi@gmail.com ou 819 843-7831 (Lise Courtemanche) ou 819 570-6560 (Gisèle Michaud).

■ Gamblers anonymes

Nos réunions de Gamblers anonymes ont lieu tous les dimanches soir à 19h30, au sous-sol de l'église Saint-Jude.

■ Jardin Glen Villa

Les journées portes ouvertes au jardin d'art de Glen Villa de North Hatley se dérouleront le 12 août. Tous les bénéfices sont versés à la Fondation Massawippi. Les billets d'entrée coûtent 25\$. Les enfants de moins de 10 ans sont admis gratuitement. Info: glenvillaartgarden.com

■ Les Amis de la Bibliothèque Memphrémagog

Les locaux, incluant la chute de livres, de la librairie des Amis de la Bibliothèque Memphrémagog sont fermés pour le mois d'août. Merci pour votre soutien tout au long de la dernière année. Nos ventes hebdomadaires reprendront le mercredi 30 août, de 14h à 18h. La chute de livres sera disponible à partir du 28 août.

■ Narcotiques anonymes Magog

Meetings hebdomadaires de Narcotiques anonymes tous les mercredis à 19h30, à la salle Ste-Anne de l'église St-Patrice à Magog.

■ North Hatley

Rejoignez-nous le samedi 12 août au parc Dreamland dès 18h pour commémorer le 125^e anniversaire de North Hatley. Dégustez de délicieux tapas dans le parc, profitez de la musique et célébrez l'incroyable étape franchie pour le village. L'entrée est gratuite, mais il est fortement recommandé de réserver. Les billets sont disponibles au Marché champêtre de North Hatley, sous la tente du Comité des événements, à l'hôtel de ville et le jour de l'événement.

■ Paroisse Notre-Dame du Mont-Carmel

Vous avez un enfant entre 5 et 13 ans? Vous désirez lui inculquer des valeurs chrétiennes et souhaitez qu'il reçoive des sacrements? Il est temps de s'inscrire! Les projets catéchétiques démarrent dès septembre. Pour plus d'information, veuillez communiquer avec Anne-Marie Fortin-Perron (responsable) au 450 297-3150 ou au presbytère au 450 297-2932.

■ Secours-Amitié Estrie

Devenez bénévole écoutant chez Secours-Amitié Estrie! Vous aurez l'opportunité de vous joindre à une équipe dynamique et de développer vos compétences en écoute active. Pour en savoir plus, inscrivez-vous à une rencontre d'information le 29 août à 17h30 ou le 31 août à 13h30. Pour plus de détails, contactez Mylène Vincent au 819 823-5400, poste 202 ou visitez secoursamitieestrie.org.



AVIS DE RÉVOCATION DE PERMIS

AVIS est par les présentes donné que **Monsieur Étienne Lavoie**, permis numéro 12766-16, ayant exercé sa profession à Sherbrooke, a été reconnu coupable par le conseil de discipline, sous chacun des 5 chefs suivants :

1. En ayant été reconnu coupable le 30 avril 2021, des treize (13) infractions criminelles suivantes en lien avec l'exercice de la profession :

a) Entre le 8 juillet 2018 et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, a bénéficié d'un avantage matériel qu'il savait provenir directement ou indirectement de l'infraction visée au paragraphe 286.1 (1) du Code criminel, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 286.2 (1) du Code criminel.

b) Entre le 8 juillet 2018 et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, a amené une personne à offrir ou à rendre des services sexuels moyennant rétribution, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 286.3 (1) du Code criminel.

c) Entre le 8 juillet 2018 et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, a fait sciemment de la publicité pour offrir des services sexuels moyennant rétribution, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 286.4 a) du Code criminel.

d) Entre le 1^{er} mai 2018 et le 16 février 2019, à Sherbrooke, a eu en sa possession une substance inscrite à l'annexe I ou présentée ou tenue comme telle, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 4 (1) (3) a) de la Loi réglementant certaines drogues et autres substances.

e) Entre le 9 juillet et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, s'est livré à des voies de fait contre A commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 266 a) du Code criminel.

f) Entre le 9 juillet et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, a sciemment proféré une menace de causer la mort ou des lésions corporelles à A commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 264.1 (1) a) (2) a) du Code criminel.

g) Entre le 9 juillet et le 10 septembre 2018, à Sherbrooke, a sciemment publié, distribué, transmis ou rendu accessible une image intime de A, sachant qu'elle n'y a pas consenti ou sans se soucier de savoir si elle y a consenti ou non, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 162.1 (1) a) du Code criminel.

h) Entre le 1^{er} juin 2018 et le 16 février 2019, à Sherbrooke, a communiqué et obtenu, des services sexuels moyennant rétribution, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 286.1 (1) a) du Code criminel.

i) Entre le 12 février 2019 et le 16 février 2019, à Sherbrooke et à Sainte Catherine-de-Hatley, a agressé sexuellement B, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 271 a) du Code criminel.

j) Entre le 12 février 2019 et le 16 février 2019, à Sherbrooke et à Sainte Catherine-de-Hatley, s'est livré à des voies de fait contre B, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 266 a) du Code criminel.

k) Entre le 1^{er} juin 2018 et le 11 juillet 2018, à Sherbrooke, a agressé sexuellement C., commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 271 a) du Code criminel.

l) Entre le 1^{er} septembre 2018 et le 31 décembre 2018, à Sherbrooke, a agressé sexuellement D, a utilisé une arme, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 271 a) du Code criminel.

m) Entre le 1^{er} janvier 2019 et le 30 janvier 2019, à Sherbrooke, a volontairement tenté d'entraver, de détourner ou de contrecarrer le cours de la justice, en demandant à B. de convaincre D de retirer sa plainte contre lui, commettant ainsi l'acte criminel prévu à l'article 139 (2) du Code criminel.

2. En ayant été reconnu coupable le 30 avril 2021, d'une (1) infraction criminelle en lien avec l'exercice de la profession :

a) Entre le 8 novembre 2018 et le 6 février 2019, à Sherbrooke, étant soumis à une ordonnance de probation a omis ou refusé de se conformer à une condition de l'ordonnance, soit : Suivre toutes les directives d'un agent de probation concernant toute thérapie relativement à une problématique de toxicomanie, commettant ainsi l'infraction punissable sur déclaration sommaire de culpabilité prévue à l'article 733.1 (1) b) du Code criminel.

3. En ayant été reconnu coupable le 30 avril 2021, d'une (1) infraction criminelle en lien avec l'exercice de la profession :

a) Le ou vers le 4 avril 2018, à Sherbrooke, étant soumis à une ordonnance de probation, a omis ou refusé de se conformer à une condition de l'ordonnance, soit : se présenter à un agent de probation d'ici vendredi le 9 février 2018, 16 h et par la suite, selon les modalités de temps et de forme fixées par l'agent de probation et ce, pour la première année de probation, commettant ainsi l'infraction punissable sur déclaration sommaire de culpabilité prévue à l'article 733.1 (1) b) du Code criminel.

4. En ayant été reconnu coupable le 30 avril 2021, d'une (1) infraction criminelle en lien avec l'exercice de la profession :

a) Le ou vers le 16 octobre 2018, à Sherbrooke, étant nommé désigné dans une promesse de comparaître confirmée par un juge de paix, a omis de comparaître aux lieu et date indiqués pour l'application de la Loi sur l'identification des criminels en conformité avec ce document, commettant ainsi l'infraction punissable sur déclaration sommaire de culpabilité prévue à l'article 145 (5) b) du Code criminel.

5. En ayant été reconnu coupable le 7 février 2018, d'une (1) infraction criminelle en lien avec l'exercice de la profession :

a) Le ou vers le 25 avril 2017, à Sherbrooke, a eu en sa possession de la cocaïne, en commettant ainsi l'infraction punissable sur déclaration sommaire de culpabilité prévue à l'article 4 (1) (3) b) de la Loi réglementant certaines drogues et autres substances.

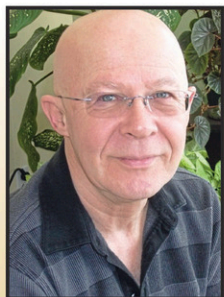
Le tout en contravention de l'article 149.1 du *Code des professions*.

Dans sa décision rendue le 27 avril 2023, le conseil de discipline a condamné l'intimé à une révocation de permis sous chacun des chefs de la plainte.

L'ordonnance de révocation de permis étant exécutoire dès signification de la décision à l'intimé, le permis de **Monsieur Étienne Lavoie** est révoqué depuis le 11 mai 2023.

Le présent avis est donné en vertu de l'article 180 du *Code des professions*.

Mont-Royal, ce 14 juillet 2023
Me Cindy Décarie
Secrétaire du conseil de discipline



CONSTANT PERRAS (1948 - 2023)

Paisiblement à Sherbrooke, le 28 juillet 2023, à l'âge de 74 ans s'est éteint monsieur Constant Perras, époux de Madame Marlène Tremblay, demeurant à Coaticook.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Richard et sa petite-fille Daphney; les enfants de sa conjointe: Caroline (sa fille Alyssa) et David.

Il laisse également ses sœurs et ses frères: feu Patricia (Judes), André (Louise), Rolande (Claude), Pauline, feu Françoise (Mark) et Diane (Réjean); ainsi que toute sa famille et sa fidèle clientèle.

La famille vous accueillera le vendredi 18 août 2023 de 18h à 21h et le samedi 19 août 2023 de 18h à 21h au Complexe funéraire Ledoux afin de recevoir vos témoignages de sympathies.

La famille désire remercier le personnel des soins palliatifs de l'hôpital de Coaticook, ainsi que le personnel du 6C du CHUS Fleurimont pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à <https://poumonquebec.ca/faire-un-don/>



LEDOUX
COMPLEXE FUNÉRAIRE
DEPUIS 1948

155, rue Sherbrooke, Magog
819 843-4473
info@ledouxmagog.com

>2709-1

AVIS DE DÉCÈS ET NÉCROLOGIE

Centre Énergie MJL

Marie Josée Laverdure, Inf. Aux, Podologue

- Antenne de Lécher (centrer les chakras)
- Beauté de pieds, vernis gel
- Soins de pieds, diabétique, femme enceinte, verrues, probl. sanguin
- Massothérapeute (Kinésithérapeute)
- (Reiki et réflexologie pendant les soins)

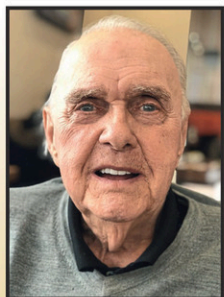


(Reçu ass.) Tél. : 819 578-7392

**SINCÈRES
CONDOLÉANCES**
aux familles éprouvées

*La mort n'est pas la fin
mais le commencement
d'une nouvelle vie!*

*Que nos pensées vous accompagnent
en ces moments difficiles.*



CHARLES EUGÈNE MORIN (1933 - 2023)

Le 2 août 2023, à l'âge de 90 ans, est décédé Charles Eugène Morin, époux d'Andrée Gauvin. Il était le fils de feu Eugène Morin et de feu Emilia Giroux.

Nous gardons précieusement le souvenir d'un homme sociable qui aura marqué le cœur de ses proches par sa gentillesse, sa générosité et son humour.

Il laisse dans le deuil ses enfants: feu Sylvie (feu Michel Ayotte), Richard (Sylvie Rousseau), Diane (Normand Morin); ses petits-enfants adorés: Louis-Charles, Guillaume (Vicky), Antoine (Andrée-Anne), Esther (Damien),

Marie-Andrée (Guillaume), Frédérique (Louis-Philippe), Jules (Rachel), Andréane (Louis) ainsi que ses 14 arrière-petits-enfants dont il était si fier.

Il laisse également ses frères et sœurs: feu Fernand (feu Simone), feu Jean-Paul (feu Thérèse), feu Marcelle, Carmen (feu Paul), feu Gilles (Marie), feu Georgette, feu Hugues (Dorys) ainsi que ses belles-sœurs, beaux-frères, nièces, neveux et amis.

Son beau-frère et complice Yves Gagné aura été une personne significative pour lui tout au long de sa vie.

Un merci sincère à leurs voisins Suzanne et Georges pour leur aide soutenue et leur bienveillance.

Enfin, soulignons le grand dévouement de notre mère qui lui aura permis de vivre le plus longtemps possible dans sa demeure.

Une cérémonie aura lieu ultérieurement afin de célébrer sa vie.



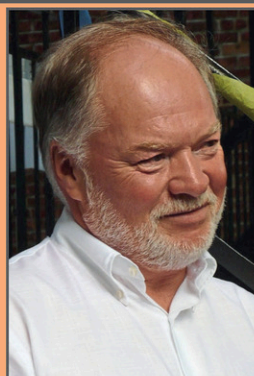
LEDOUX
COMPLEXE FUNÉRAIRE
DEPUIS 1948

155, rue Sherbrooke, Magog
819 843-4473
info@ledouxmagog.com

>3069-1

LAURENT TRUDEAU

1950-2023



À Magog, le 27 juillet 2023, entouré de ses proches, est décédé M. Laurent Trudeau à l'âge de 73 ans.

La famille vous accueillera le samedi 26 août 2023 de 13 heures à 15 heures au complexe funéraire Charron et Lamoureux de Magog afin de recevoir vos témoignages de sympathie. Une cérémonie à la mémoire de Laurent suivra le même jour au Mémorial du complexe à 15 heures.

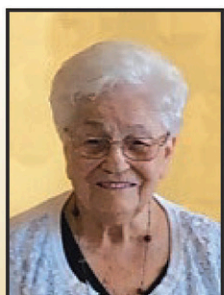
Outre son épouse Jocelyne Paquette, il laisse dans le deuil ses enfants: Hugues et Alexis (Carolan); ses petits-enfants: Charles, Ludovic et Émile. Il laisse également dans le deuil ses sœurs Josette et Suzanne, ses frères Raymond et Daniel ainsi que plusieurs belles-sœurs et beaux-frères des familles Trudeau et Paquette, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du 1^{er} étage de l'hébergement 2 du CHSLD Memphrémagog et tout particulièrement les préposés (es) pour la qualité de l'ensemble des soins prodigués à Laurent et leur bienveillance à son égard. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la société Alzheimer de l'Estrie ou à la fondation de l'hôpital Memphrémagog.

1295, RUE SHERBROOKE, MAGOG
819 769-8777 | charronlamoureux.com

**Charron
& Lamoureux**
COMPLEXE FUNÉRAIRE

>2355-1



EMILIENNE LABONTÉ (1929 - 2023)

À Magog, le 22 juillet 2023, à l'âge de 94 ans est décédée madame Emilienne Labonté, épouse de feu monsieur Claude Stébenne, demeurant à Magog.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Rolland (Nathalie), Pierrette (Maurice), feu Jean-Guy, René (Thérèse), Luc (Francine), Gilles (Ginette), Gisèle (Gaëtan), Thérèse (Guy), Marcel (Guylaine) et Denis (Louise); tous ses petits-enfants; ses arrière-petits-enfants et son arrière-arrière-petit-enfant; ainsi que plusieurs nièces, neveux, cousines, cousins, autres parents et amis.

La famille vous accueillera le 12 août 2023 de 13h à 16h au Complexe funéraire Ledoux afin de recevoir vos témoignages de sympathie. Une cérémonie suivra, le même jour à 16h en la chapelle du complexe

La famille désire remercier tout le personnel du 4^{ème} étage du CHSLD de Magog pour les bons soins prodigués.



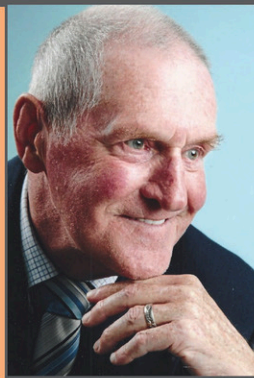
LEDOUX
COMPLEXE FUNÉRAIRE
DEPUIS 1948

155, rue Sherbrooke, Magog
819 843-4473
info@ledouxmagog.com

>1954-1

M. CLAUDE STREEL

1942-2023



À Sherbrooke, le 31 juillet 2023, est décédé M. Claude Streel à l'âge de 81 ans. Il était l'époux d'Elisabeth (Betty) Brochu et demeurait à Magog.

La famille accueillera les parents et amis au complexe funéraire Charron et Lamoureux le vendredi 18 août, de midi à 15 h. Une cérémonie d'adieu sera célébrée à 15 h au Mémorial du complexe.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Betty, ses enfants: Eric (Geneviève Marceau), Caroline (Marc Pouliot) et Sophie. Ses petits-enfants: Mégane (Vincent Devault), Julia (Charles-Antoine Levasseur) et Noémie ainsi que son arrière-petite-fille Léonie. Il laisse

également dans le deuil ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs des familles Streel et Brochu, ses nombreux neveux et nièces, autres parents et amis.

Un merci sincère est adressé à l'équipe du 6e B du CHUS Fleurimont pour les bons soins. En guise de sympathie, des dons à la Société Canadienne de Cancer seraient appréciés.

1295, RUE SHERBROOKE, MAGOG
819 769-8777 | charronlamoureux.com

**Charron
& Lamoureux**
COMPLEXE FUNÉRAIRE

>2548-1

DES RÉSULTATS EXCEPTIONNELS



GEORGEVILLE +1,5 ACRE AVEC VUES
120 CH. SHELDON. Charmante résid. champêtre d'autrefois de 3 ch. 3 s.b., bien rénovée/ agrandie aux aires de vie spacieuses. Cuisine/s.m./séjour, ch. pri ensuite et salon ouvrent sur la terrasse, gr. s. fam./ «Mud Room» att. au garage. Belles vues vers le mt Eléphant et c. soleil, piscine cr. À 5 min du village et lac Memphrémagog. ULS 14351089



+730 PIAU BORD DU LAC MEMPHRÉMAGOG
Propriété d'envergure + 40 acres en zone blanche située sur le côté ouest du lac au bout d'un cul-de-sac sur chemin privé. Comprend deux petites habitations, une grande maison à bateau «boat-house», plage et vues exceptionnelles vers la pointe Gibraltar et Georgeville. ULS 18134156



200 PI AU BORD DU LAC LYSER
SECTEUR BALDWIN MILLS, MONT PINACLE. Spacieuse résidence sise sur près 1 acre aménagée, ayant 200pi de frontage sur ce magnifique petit lac navigable. Abondante fenestration et luminosité, 6 ch., 3,5 s.b., foyers au bois, thermopompe centrale, garage double détaché. Desservi par les égouts. ULS 20776418



AU BORD DU LAC MASSAWIPPI AVEC QUAI
Unité de condo exceptionnelle 2 ch., 2 s.b. au design entièrement refait (2023); matériaux nobles et électroménagers haut de gamme. Aires de vie; salon + foyer au gaz et 2 chambres ouvrent tous sur immense balcon couvert privé +40 pi face au lac/ montagnes, s. lavage/rangement distincte. Piscine cr., plage et quai. ULS 20629466



MAGOG • CH. DES PÈRES
Résidence plain-pied tout brique + abri d'auto sur beau terrain de +1 acre à proximité de l'A-10. Accès rapide au parc national du mt Orford, act. récréatives régionales, c-ville de Magog et services urbains. 3 chambres, salon + foyer au bois, s-sol avec s. fam., s. lavage/atelier. Remise. ULS 21739304



MAGOG • SECTEUR DE CHOIX
Immeuble de six logements tout brique, constr. 2000, bien situé à dist. de marche de la fête du lac Memphrémagog, parc de la Pointe Merry, piétonnière/piste cyclable et Marais de la Rivière-aux-Cerises. Tous les services à proximité, vue vers le mt Orford et le marais. Revenus stables. ULS 10148583



+3 ACRES AVEC LAC PRIVÉ • SECTEUR DE CHOIX
DOMAINE LE COUNTRY CLUB. Terrain 3,13 acres avec lac privé et sentier, situé dans un secteur de choix à 10 min du centre-ville de Magog sur les hauteurs du lac Memphrémagog. Terrain d'exception sur cul-de-sac privé dans ce voisinage haut de gamme à faible densité. ULS 24135136 - Lot contigu de 6,85A également en vente ULS 21893103.



AVEC BORD DE L'EAU ET DROIT DE QUAI
LAC STUKELY. DOMAINE DES ÉTOILES situé à 15 min d'Eastman et de l'A-10, 25 min du ski/et golf Orford. Terrain + 4,5 acres boisé avec sentiers à dist. de marche du parc privé riverain du domaine; plage et descente à bateaux, ainsi que 1/12 droits indivis dans un ter. au bord du lac + droit quai (Groupe des 12). ULS 27481726



LAC MASSAWIPPI • COUP DE CŒUR
Cottage Circa ±1933 ayant cachet exceptionnel avec gr. remise/atelier. Rénovations majeures au fil des ans exécutées avec goût. La vente comprend un terrain au bord du lac en copropriété, 2e terrain contigu avec coquille d'un ancien chalet. Site enchanteur, voisinage haute gamme. ULS 25612146



+ 110 PI AU BORD DU LAC MEMPHRÉMAGOG
Charmante résid. dans voisinage privilégié du Ch. Wilson, côté ouest du lac Memphrémagog, entre Magog et Austin. Aires de vie avec cathédrale et foyer ouvre sur balcon. Fenestration abondante vers le sud-est, 3 ch. dont une en mezzanine, 3 s.b., s. fam./autre en rez-de-jardin. ULS (15300455)



+170 ACRES À FLANC DE MONTAGNE
Très privé sur c.-d.-s. à 15 min du mt Owl's Head ski/golf et lac Memphrémagog et 20 min des mts Jay Peak et Sutton. Vues superbes vers le sud-ouest, magnifique forêt mature, ± 30% en prairie + 3 étangs, un +30 pi. profond parfait pour la baignade. Écurie +10 « boxes » pour chevaux, gr. garages et « paddocks », tous récents. Vestiges résid. 1965. ULS 2426011



MAGOG • BEAU VOISINAGE RECHERCHÉ & PAISIBLE
Résidence de style Nouvelle-Angleterre en bardeaux de cèdres impeccable, sise sur grand ter. boisé ±18 000 pi² à 2 pas de la piste cyclable, descente de bateaux, Pointe Merry & services urbains. Pièces spacieuses, plaf. 9pi, 4 ch. dont suite des maîtres à l'étage, 3 s. b. s. lav. et s. fam. Paysagement soigné, garage double dét. ULS 19156521

ALBERT BRANDT

COURTIER IMMOBILIER
ALBERT BRANDT, COURTIER IMMOBILIER INC.

remax-quebec.com/albertbrandt

RE/MAX D'ABORD INC.
AGENCE IMMOBILIÈRE

819.868.8000

LACOLLECTIONREMAX.COM



LA
COLLECTION
RE/MAX

MAISONS DE PRESTIGE ET PROPRIÉTÉS DE LUXE



68, rue des Sapins, Austin
Superbe "Timber frame" à la finition haut de gamme située en bordure du lac des Sittelles, garage double détaché. Terrain intime et boisé de 31928 p.c.



310 #13, rue Cabana, Magog
Secteur tranquille et sécuritaire à distance de marche du centre-ville! Finition haut de gamme, 2 chambres et vue sur l'eau! Possibilité d'acheter un quai.



SIA 16643638

3605, ch. Griffin, Ogden | 4 900 000\$
Fermette comprenant plusieurs bâtiments, dont 2 maisons, un carriage house vitré, un grand garage et 2 hangars. 13 chambres.



SIA 21007874

348, ch. George-Bonnallie, Eastman | 3 700 000\$
Propriété contemporaine sise sur 6.8 acres avec vue sur les montagnes. Résidence unique construite loin du chemin.



SIA 17120623

20, ch. Goyer, Hatley Canton | 2 395 000\$
Superbe propriété de campagne sur 10 acres! Résidence spacieuse de 4 chambres et 4 salles de bains avec vue sur la ville de Sherbrooke.



SIA 24069669

945, ch. Descente 2, Ogden | 1 895 000\$
En bordure du lac Memphrémagog, charmante propriété de 3 chambres bien rénovée, sur un terrain plat, face au soleil couchant!



SIA 16927408

Rue Principale O, Magog | 1 500 000\$ + tx
Terrain commercial de 5 acres situé à l'entrée de la ville, voisin du Carrefour Santé Global et de Bleu Lavande.



SIA 27385208

Ch. Magoon Point, Georgeville | 699 000\$
Terrain boisé de 14,5 acres situé à distance de marche du village de Georgeville. Poss. de construction intime loin du chemin.



Daniel Leblanc
Courtier immobilier agréé
résidentiel et commercial

819-572-3132 | daniel@danielleblanc.com



Élodie Gagné
Courtier immobilier résidentiel



14, rue du Cap, Eastman

Vue magnifique sur l'eau et accès lac Orford! Impeccable propriété de 4 chambres sur grand terrain de 49 090 pi. ca.



SIA 17287179

208, ch. McGowan, Georgeville | 465 000\$
À distance de marche du village de Georgeville, propriété au grand potentiel sise sur 8,7 acres. Rareté dans le secteur!



940, ch. Marois, St-Denis-de-Brompton

Grand Lac Brompton! 105 pieds de littoral face au soleil couchant, résidence contemporaine de type « Beach house » de 3 chambres.

819-919-0064 | elodiegagne@royallepage.ca



DANIEL PELCHAT
Courtier immobilier agréé D.A.
daniel@remaxmagog.com



ISABELLE ST-ARNAULT
Courtier immobilier
isabelle@remaxmagog.com



KARINE BONIN
Courtier immobilier résidentiel
karine@remaxmagog.com



RENÉ LANGLOIS
Courtier immobilier
rene@remaxmagog.com



KIMBERLEY RYMAL
Courtier immobilier résidentiel
kimberley@remaxmagog.com

Une Équipe dynamique et professionnelle avec plus de 30 ans d'expérience en Estrie!

COLLECTION RE/MAX - ZONAGES MULTIPLES



Spacieuse propriété, extrêmement bien entretenue. Zonage résidentiel et commercial ainsi que la location court terme y est autorisée! Ce qui vous offre plusieurs possibilités de projets. 4 chambres plus une maisonnette adjacente. **859 000\$** (21093289)

COLLECTION RE/MAX - 2 ACRES DE TERRAIN



2 acres au coeur de la nature, avec vue magnifique sur le mont Orford. Intimité totale avec une forêt en arrière-plan. Patio avec section couverte donnant sur une grande piscine. 4 ch. Garage double avec borne de recharge pour VE. **749 000\$** (19324073)

COLLECTION RE/MAX - LAC BROMPTON



Accès notarié au Grand Lac Brompton directement en face Grande propriété chaleureuse avec une fenestration abondante. Grand logement dans un style maison en rangée à droite de la maison, avec un bail jusqu'en juillet 2024. **699 000\$** (16671950)

COLLECTION RE/MAX - LAC DES SITTELES



Maison inondée de lumière avec une belle vue du Lac des Sittelles. Levés de soleil absolument magnifiques! Les planchers chauffants en béton terrazo, les murs aux coins arrondis, la douche extérieure et le bain rose en font une propriété unique. **675 000\$** (24560404)

MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ À MAGOG



Une demeure de grande qualité. L'ambiance d'autrefois s'harmonise aux commodités modernes. Cour arrière ensoleillée. Nouvelle fondation avec entrée pour le sous-sol. Agrandie et rénovée avec soin. Zonage pour services personnels et professionnels. **585 000\$** (19633096)

BORD DE RIVIÈRE - ACTON VALE



Laissez-vous charmer par cette magnifique propriété aux abords de la Rivière Noire. À 10 min du centre-ville d'Acton Vale. Un immense patio muni d'une section repas et d'un espace spa avec une vue fabuleuse sur la rivière. **459 000\$** (22562486)

STUDIO AU CONDOTEL LE LION D'OR



Studio au coeur du charmant village d'Orford! L'immeuble Lion d'Or, un condotel, vous offre une multitude d'avantages. Borne de recharge, piscine creusée, un BBQ, un spa et une verrière. Habiter vous-même et/ou y faire la location court-terme. **134 900\$ +txs** (11557108)

FITCH BAY



Magnifique terrain avec topographie majoritairement plate et déboisement stratégique pour votre projet de construction. **173 500\$ +txs** (18753244)



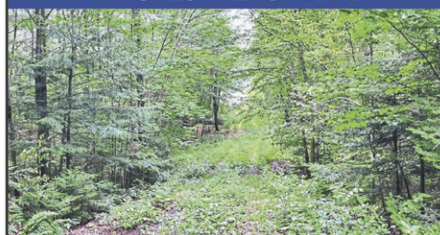
Près des écoles, du tennis et d'un parc. Profitez d'un vaste terrain privé. Charmante maison en briques avec foyer chaleureux.

TRIPLEX À MAGOG



Au coeur de Magog. 2x 4 1/2 et 1x 6 1/2 avec garage. Locataires stables, baux renouvelés. Plusieurs travaux effectués. **429 000\$** (13332760)

4 ACRES À EASTMAN



Terrain boisé de près de 4 acres (3.85) avec chemin existant facilitant l'accès à votre propriété. Accès aux aqueducs de la ville. **329 000\$** (16083144)

CONDO AU RDC



Condo au rdc, près du centre-ville de Magog avec 2 chambres et 2 stationnements. Piscine creusée et grand terrain. **279 000\$** (25538660)

LIBRE IMMÉDIATEMENT



Superbe condo neuf avec un immense garage. 2 chambres plus un bureau. Près de toutes les activités de Magog et du lac. **2200\$/mois** (16612881)

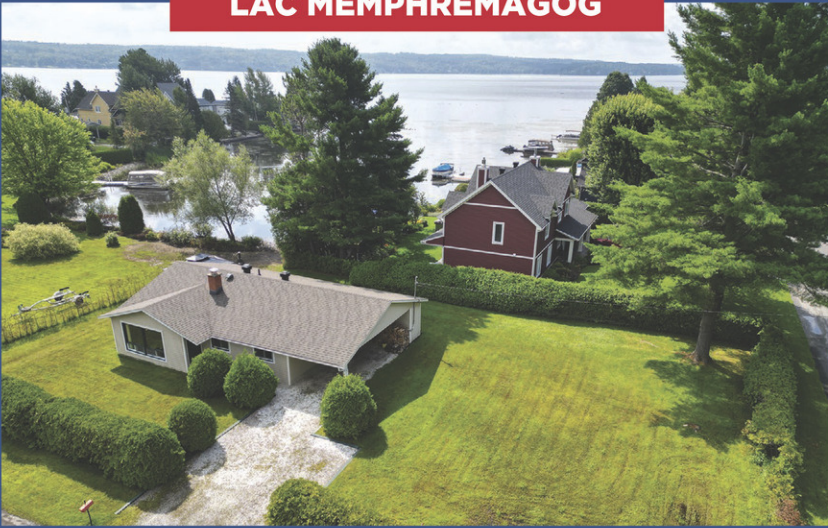


l'équipe

BOURGON

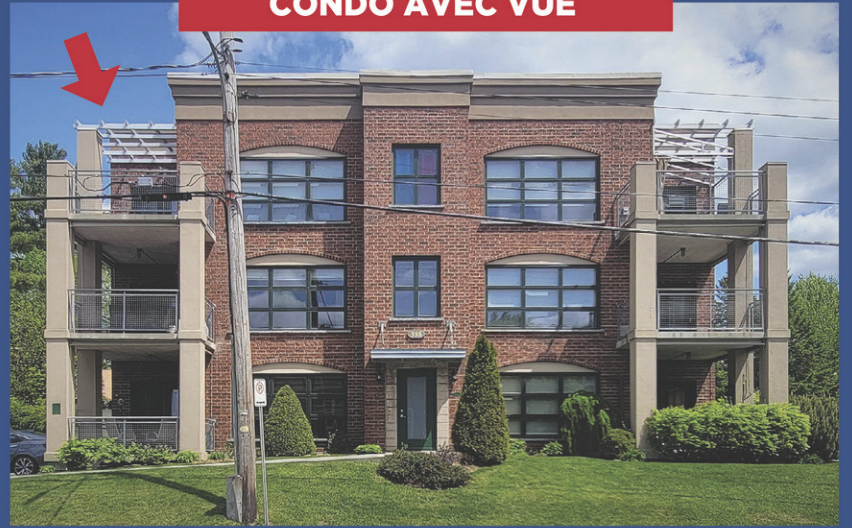
la passion des Cantons

LAC MEMPHRÉMAGOG



Magog, rare opportunité au bord du Memphrémagog | **849,000\$**

CONDO AVEC VUE



Magog, vue sur Orford et le lac Memphrémagog | **429,000\$**

NOUVEAU!



Stanstead, occasion à saisir | **175,000\$**



Magog, près de la plage | **429,000\$**



Magog, acc. lac Lovering, 2 ac. | **149,000\$**

VENDU!



Magog, plain-pied + terrain vacant | **VENDU!**

VENDU!



Magog, condo près de tout! | **VENDU!**

VENDU!



Magog, bord de l'eau, 5 càc | **VENDU!**

Depuis plus de 30 ans en immobilier dans la région, le nom **Bourgon** est synonyme d'écoute et d'accompagnement.

Contactez-nous sans tarder pour discuter de vos projets!

ON S'OCCUPE DE TOUT

819 843-2774 | bourgon.com



Charles Thibault
courtier immobilier résidentiel

Richard Bourgon
courtier immobilier agréé

Karine Lemelin
courtier immobilier résidentiel

David Bourgon
courtier immobilier

RE/MAX D'ABORD INC. Agence immobilière | Franchisé Indépendant et Autonome de RE/MAX Québec inc. | 848 rue Principale Ouest Magog, J1X 2B6

GROUPE
BARSALOU MEUNIER
COURTIERS IMMOBILIERS



MARIE-PIERS BARSALOU
Courtier immobilier agréé

450.577.0272

mpbarsalou@sothebysrealty.ca

JOHANNE MEUNIER
Courtier immobilier

514.926.5626

jmeunier@sothebysrealty.ca



Scannez le QR code pour
découvrir nos propriétés!

450.243.0808

BARSALOU MEUNIER.COM

SOTHEBYSREALTY.CA | Sotheby's International Realty Québec. Entreprise indépendante et autonome. Agence immobilière.

Sotheby's | Québec
INTERNATIONAL REALTY



NOUVEAUTÉ

725 000\$

309 rue Realffe, Bedford - canton
MLS 24518061



NOUVEAUTÉ

1 125 000\$

118 M^{tée} de Baker-Pond, Bolton-Est
MLS 21329889



À DÉCOUVRIR

1 130 680\$ + TAXES

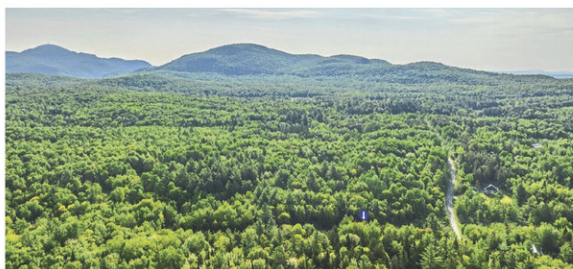
29 rue Nord, Bolton-Est
MLS 9964218



TERRAIN BORD DE L'EAU

1 595 000\$

Rue Bordeleau, Magog
MLS 15306343



TERRAIN AVEC ACCÈS AU LAC

179 900\$

Ch. Kates, Bolton-Est
MLS 27427958



À DÉCOUVRIR

899 995\$+ TAXES

30C rue St-Andrew, Lac-Brome
MLS 10629668



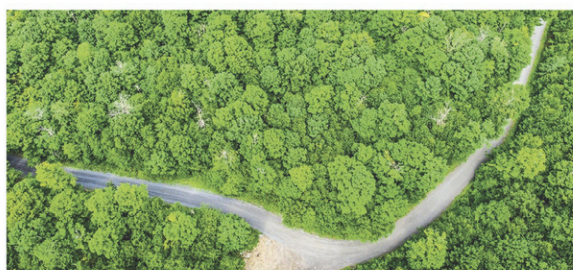
TERRAINS À PARTIR DE 179 000\$ + TAXES

Ch. De la Montagne- Cachée, Eastman
MLS 23777444



À CONSTRUIRE À PARTIR DE 1 099 00\$ + TAXES

38, 44 Place du Panorama, Eastman
MLS 24679473, 25320132



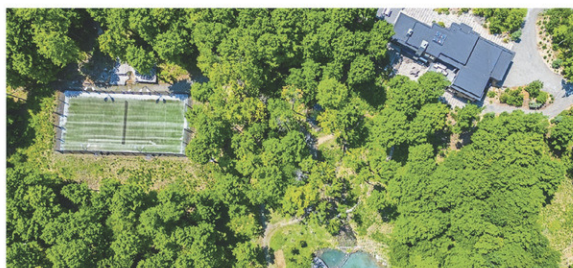
VENDU

Ch. De la Traversée, Potton



LOCATION À COURT TERME 255 000\$ + TAXES

2302 Place du Village, #247, Magog
MLS 28362761



DOMAINE

4 995 000\$

5 rue des Étangs, Sainte-Catherine-de-Hatley
MLS 14979513



VENDU

325 Ch. de Missisquoi, Bromont.

VIVEZ LES CANTONS-DE-L'EST

1^{er} Au Québec & 3^e Au Canada*

*En volume de ventes pour Century 21 Canada.

EN VEDETTE



SIA : 24323278

Domaine exceptionnel! 10 acres de boisé à qqes pas du parc national du mont Orford. Résidence 4 c.c., plusieurs bâtiments. Multiples possibilités. 2 450 000\$

VENDU



SIA : 12337081

Entre le mont Orford et le lac Memphrémagog. Résidence impeccable, 3 c.c. et 2 s.b., bureau, 2 ateliers. Terrain exceptionnel.

VENDU



SIA : 10132910

Magnifique unifamiliale, 4 c.c., 1.5 s.b., 2 bureaux. Balcon et coin pergola, piscine. Quartier familial à 5 min. de l'UdeS.

VENDU



SIA : 22637191

Plain-pied entretenu méticuleusement à Orford. Grand terrain. Luminosité accrue, plafond cathédrale, planchers chauffants.

VENDU



SIA : 27135659

Impeccable const. 2020, au bout d'une rue sans issue. 3 c.c., 2 s.b. Planchers de bois franc et céramique.

VENDU



SIA : 16757404

Impeccable condo à deux pas du lac Memphrémagog. Plafonds de 9', foyer, balcon couvert. Garage privé, piscine au sel.

VENDU



SIA : 26306699

Secteur de choix, impeccable plain-pied 4 c.c., 1.5 s.b., cuisine au goût du jour, sous-sol complètement aménagé.

VENDU



SIA : 26606586

Au cœur du centre-ville de Magog. Immeuble à revenus, commercial & résidentiel. Bien entretenu. Revenus 37 044\$/an.

VENDU



SIA : 23046894

Au bout d'une rue sans issue, vue magnifique sur Orford. Condo de 1192 p.c., au rez-de-chaussée. 3 c.c., foyer au gaz naturel.

NOUVEAU



SIA : 25761521

Contemporaine 2021. 5 c.c., 2.5 s.b. Aires de vie ouvertes, cuisine distinguée. Terrain près de 9000 pi.ca. bordé par un parc, voisin éloigné à l'arrière. 749 000\$

NOUVEAU



SIA : 12237264

À distance de marche de Georgeville et lac Memphrémagog. Maison chaleureuse, 3 c.c., + bureau, 2,5 s.b. Garage double + remise. 595 000\$

NOUVEAU



SIA : 11572240

Impeccable condo, secteur tranquille à proximité de plusieurs services. Situé au 2^e étage, aires ouvertes, 2 c.c., 2 stationnements + remise. 289 000\$

NOUVEAU



SIA : 18344251

Quadruplex 2007, revenus 39 840\$/an. 4 x 4 1/2 pièces tous loués. Environnement de choix, à proximité du parc des Hautes Sources. 749 000\$



SIA : 10157457

Maison lumineuse, terrain de 10 acres à Hatley. 4 c.c., planchers de bois. À 5 min du village d'Ayer's Cliff. 649 000\$



SIA : 23047370

Vue imprenable. Spacieux jumelé clé en main avec revenu locatif. Sur 3 étages avec garage. À proximité d'un parc et d'une piste cyclable. 629 000\$

TERRAINS



SIA : 15309024

MAGOG

À 4 minutes du centre-ville, mont Orford et lac Memphrémagog. Superbe terrain boisé de près de 9 acres, secteur exclusif réservé à quelques propriétaires seulement. 569 000 \$



SIA : 20020535

Spacieuse propriété +2700 pi. ca. hab., terrain 5.6 acres avec étang. À 10 min. du Parc National du Mont Orford. 519 000\$



SIA : 15462910

Zoobox autonome en énergie. Domaine Vertendre, vue panoramique. Foyer, bain sur roues. Terrain de près de 75 000 p.c. 439 000\$ +tx



SIA : 22263956

EASTMAN

Terrain situé dans le prestigieux domaine Orford-sur-le-Lac. Celui-ci est entièrement boisé pour un maximum d'intimité. 259 000 \$ +tx



SIA : 12532783

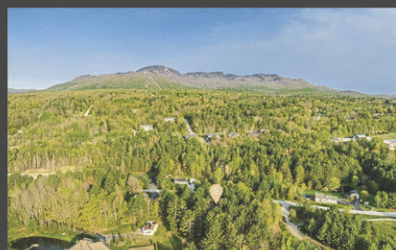
Chaleureux condo, grande aire ouverte et une grande chambre à coucher. Près des services et du Parc National du Mont Orford. 254 000\$

À LOUER



SIA : 11959854

Environ 8450 pi.ca., bureaux, salles de conférences, cuisine. À l'entrée du parc industriel. 8\$/pi.ca./an + frais d'exploitation +/- 4\$/pi.ca./an



SIA : 23629165

ORFORD

Superbe terrain d'un acre, prêt à construire. Ruisseau, arbres matures, voisin de la route verte, tout près du parc du Mont Orford. À quelques km de l'aut. 10. Aucun voisin à l'arrière. 249 000\$



ÉQUIPE
POTHIER
& CÔTÉ

CENTURY 21

Estrie
AGENCE IMMOBILIÈRE

819 868-6000

www.century21estrie.com

1763, ch. de la Rivière-aux-Cerises, Magog, QC

VENDU



SIA : 21179898

201 pi sur le lac Montjoie. Qualité d'eau exceptionnelle, vue plein ouest et forêt vierge protégée. 3 c.c., 2,5 s.b., foyer au bois central.

VENDU



SIA : 17731536

Sur terrain de 10 acres, construction de style scandinave, 3 c.c. + bureau. Cour arrière plein sud. Garage double.

VENDU



SIA : 20251525

En bordure du lac Long. 1.75 acres, 124 pi sur le lac, vue dégagée. Const. 1990, structure écoénergétique. À 6.5km du village d'Eastman.

VENDU



SIA : 19884744

Domaine Montagnac, propriété Novoclimat. Const. 2011, vue sur le mont Orford. Terrain 1.42 acre. 4 c.c., 2,5 s.b. Entretien irréprochable.

NOUVEAU



SIA : 28324320

Bord du lac Memphrémagog, secteur Southière-sur-le-Lac. Résidence impeccable, 4 c.c., 3 s.b. Vue magnifique et terrain paysager. 1 895 000\$

NOUVEAU



SIA : 28912747

Magog, à prox. du Mt Orford et centre-ville, 2 acres, 4 cac, 2,5 sb. garage double, impeccable. Prix demandé 819 000\$



SIA : 19603425

BORD DU LAC MEMPHRÉMAGOG. Terrain intime et plat de 100' de littoral sur le lac. Résidence 3 c.c. À proximité des services. 2 675 000 \$

NOUVEAU PRIX



SIA : 14066022

Magnifique propriété de 4 c.c., 2 1/2 s.b. Plus de 67 acres en pleine nature. Face au soleil couchant. 1 499 000 \$



SIA : 27608665

Bord de l'eau, lac écologique. Contemporaine, 4 c.c 2,5 s.b. foyer, terrain + de 80 000pi2, à qqes minutes du lac Memphrémagog. 1 495 000\$



SIA : 27485630

Résidence de campagne, à moins de 4 km du lac Memphrémagog. +/- 160 acres en zone agricole offrant boisé vallonné et prairie. 1 390 000 \$



SIA : 18806301

Villas de l'Anse, à qqes pas du lac Memphrémagog. Terrain + 46 000 pi2. Const. 2022, 3 c.c. + bureau, 3,5 s.b. Poss. de quai. 1 299 000\$ +tx

RIVIÈRE MAGOG



SIA : 22997319

Construction neuve, à proximité de la ville avec rivage & vue sur la rivière Magog. 4 c.c., 2,5 s.b. Matériaux de qualité. 1 250 000\$



SIA : 14401395

Superbe « Farmhouse », terrain 4 acres, 4 c.c., 2 s.b., piscine creusée, 2 garages doubles, écurie, abri pour la machinerie et manège extérieur. 1 249 000\$



SIA : 15074767

Sur l'un des plus beaux terrains d'Hatley, avec ruisseau. Résidence circa 1884 de qualité, boiseries, 3 c.c., 2 s.b. bibliothèque et boudoir. 1 175 000 \$



SIA : 25687076

Accès au lac Memphrémagog aux Villas de l'Anse. Terrain de +51 000 pi2, 3 c.c., 2 s.b., cuisine 2021, foyer, thermopompe, garage double. 895 000\$



SIA : 25909166

Lac Memphrémagog avec quai en eau profonde. Villas de l'Anse - Environnement enchanteur, 4 c.c et 3 s.b., foyers, plafond cathédrale. 895 000\$

UNE VITRINE PROFESSIONNELLE POUR VOTRE ENTREPRISE



À PARTIR DE
895\$

CRÉATION DE SITES WEB PERSONNALISÉS

Nos concepteurs web prennent en main votre projet de création de site web, afin qu'il corresponde à vos attentes, en plus d'offrir une expérience client réussie.



SÉLECTION DE MODÈLES

Choix variés de modèles personnalisables



DESIGN ACTUEL

Un site adoptant les tendances web



ADAPTÉ POUR LES ÉCRANS

Optimisation d'affichage pour différents formats d'écrans

UN SITE WEB CLÉS EN MAIN

GESTION AUTONOME SIMPLE

Modifiez et améliorez votre site vous-même grâce à un accès privilégié.

ACCOMPAGNEMENT DISPONIBLE

Notre équipe offre un service d'assistance pour vous accompagner dans la gestion de votre site.

PRIX TRÈS COMPÉTITIF

Payer pour un site web est un investissement avantageux et non une dépense perdue.

